

K I
SIEJ KHONGPONG
B A D
KI SAIRUPA

DA
E. Weston Dkhar B.A., B.T.,

Lada ngi klet la ka thymmei,
Ban kdup ban piam rongphong kiwei;
Kumno artet ngi thnu ban kiew—
Lada ka ngop ka jaitbynriew!

Ia ka hok longtrai la tyngkai.

Published by Miss Blindaioris Dkhar, Nongwar
at Khasi Jaintia Press, Mawkhar, Shillong.

1979.

Acc No 1105/1, MV.1
Class No. 895.73. D 64. Sic
Author G. Western Akhary
Title Ki siej khengpong bad

Acc. No. 1105/1, MV.1
STATE CENTRAL LIBRARY
GOVERNMENT OF MEGHALAYA
S H I L L O N G

1. Books may be retained for a period not exceeding 15 days by members.
2. Books may be renewed on request at the discretion of the Librarian.
3. Dog-earing the pages of a book, marking or writing therein with ink or pencil; tearing or taking out its pages or otherwise damaging it will constitute an injury to a book.
4. *Any such injury to a book is a serious offence; Unless a borrower points out the injury at the time of borrowing the book, he shall be required to replace the book or pay its price.*

Help to keep the book fresh and clean

**KI SIEJ KHONGPONG
BAD
KI SAIRUPA**

DA

E. Weston Dkhar B.A., B.T.,

DA

Kaba nga kynmaw ieit ia I Pa Khynnah,
U Endly Mohon Roy Wriah, U ba
long ka Um Ksiar Um Rupa
haka jingim jongnga naduh
bala khlait ka khmat
I Pa, I ba nga ieit
bad kynmaw
buron eh.

As long as there's a sun to rise;
And Shillong Peak will stand—
The lilting note of poetry,
Will float across our Land.



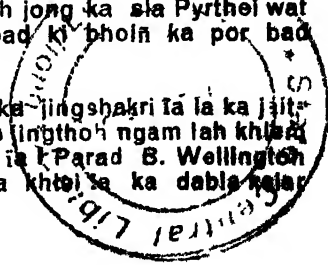
**GOVERNMENT OF MEGHALAYA
LIBRARY.**

SHI KYNTIEN

Ngam sngewrem lada ka jingktah mationg jongnga
ia ka Hyndal ka takhuh ia ki Nupkhohsiew jongnga hi
lada ka kyrsiew ia ka mynta : namar kat shaba nga iald
nga tyrwa ia ka Rajinoma.

Ki paralok ki long ka Pylan ha ka Ri Shylap. U
Diengshahthgen ha ka pyntha thangsngi ang ang bad
u Boitha ha ki dew bad ki khriang ka jingim ; hynrei U
Por u dei u Rai-kut jong ka jingim u briew. Ngam tip
kael ka 'kyrkliä' ha ka litereshor lalt tang haba nga iohi
ia ki ha ki Jamew. ki Lapohylat, ki jri ki sohlakhar bad
ki sohrynse, bad nga da nang bha ruh ba ban pah 'Kyrkliä'
namar nga ia long u Nongriam sim uba thit nadun dang
khynnah uba lo ke ka kriaah sim pynpah bad ki thit
pynap bad ka jingpah Kyrkliä pah Diphong jongnga ka
thok wat ia ki sim kyreng ha khlaw : tad ynda i Bah
Ronel Jobrenshon Krongwir i jer ia ka 'Jitlakhai'.
Ngam tip kael ka 'Kyohmynthi' tad ynda i ia slat plak ia
ka 'Bawlijuk' jong ka 'Jitlakhai.' Ngam tip kael ka phut
ka metre, ka Rhye ka Rhythm, ka khup ka tda, ka
Jamdien ne ka Jamkhmat. Nga ia wlat ia ki khnam ka
jingpyrkhat jongnga sha ka sohpdung ka Mynta, ba ka
Mynta kan iohi ia ka Hynnin kumba ka iakynduh mar-
khmat bad ka Mynta hi. Horkit ngim lah ban iald lalt ia
ka Hynnin lada ngi kwah ban tei ia ka Mynta bad ngim
lah ban leh kiar leh bym salia ia ka Mynta lada ngi kwah
ban tei ia ka La shai. Ka Hynnin, ka Mynta bad ka
Lashai ki long kum ka wah kaba tuid bad ka bym-ju-
rngad. Ki long ki lok kiba bha tam jong u Prohjableng
bad u Jalyelt Umtyngr bad ka Shlem ba rhem hul-hui
jong u Kaitor bad u Kaiyang. Ha u rniang jong u u
Myllung u shap, u mur, u pynwandur ia ki khaila-engkor
bad ki kpieng Mohonmala jong ka jalt bynrlew ban phuh
ban phyrnai lymphuiñ ha pneh jong ka sla Pyrthel wat
ia ki ia ngam sha ki khuiñ bad ki pholñ ka por bad
ka jingim hi.

Lada don ka jingjop jong ka jingshakri ia ia ka jalt-
bynrlew lyngba kine ki lyngkdop jingthoh ngam lah khleiñ
da sngewnguh sngew burom ia i Parad B. Wellington
bam kwai ha ling U Blai) i ba la khleiñ ka dable halar



b'la sarang ka Hyndal bad l ba la buh ia u Moina ksiar ha ba Panjira ksiar ban rwa: namar ka ri. Da kaba nga sngewnguh sngew burom eh ruh ia U Rangbah Webster Davies Station Director, All India Radio Shillong, u nongaibuit aibor aimynsiem haman ki khep ba nga takhuh mawsiang ha ka pyrkhat pyrdaiñ bad u nongkynpham nongpynshlur ba ngen nangduriap bad ngam kham jylliew stuh stuh sha ki khuiñ ki bhoiñ ka pyrthei ki Mylruing Ngam lah khlem da pynpaw la ka jing-sngewnguh sngew burom jongnga ia u Rangbah S.G. Lyngdoh uba la tyrsuh shylla bad lai kynto ia nga 'ban leh shi leh noh' bad kine ki jingpyrsad mynsiem jong l ki pynkhih buk ia ki pliah ding kiba la don ha ka dohnud jongnga bad nga kular ia l ban sdang noh. l pat l la nang pyrkhat ba nga la leh shisha ia kata ka bynta kaba la ju iakren iatal bad l lyngngoh jur eh haba nga la pynpaw ba nga la dep thoh pynban san (5) tylli ki kot poetry. La katta ruh l pynshlur ia nga tang ba ngam dei pat ban klet ia ka 'mang' kaba la ju iakren bad ka ba nga la dei sa tang ban buh ryntieh bad pynwandur ia ka. Ha ka-juh ka por nga da sngew burom eh ia u Rangbah P.T. Marweñ, Programme Executive, AIR, Shillong, uba la lur-shi-lur ia ki dieng tyllaw ka jingpyrkhat jongnga ban jam shaphrang ha ka thoh ka tar. Nga la sdang ban thoh poetry naduh ka 16 tarik u June, 1976 da kaba nga iehnoh shuwa shadien ia ki jingtrei kiba nga la durut duriap bun bun snem. Ngam lah ruh khlem da pynpaw ia ka jingsngewnguh jongnga ia u rangbah E Brektist Wanswett u nongrwai bad u nongthaw Surjyrthlaw (classical music) uba tang ma u hi ha kane ka phang ha Ri Khasi uba la kylli shi lai kylli ia nga la nga ngelt ne em ba U Manik Raitong u klim ia ka Mahadei — ka Lieng Makaw. Lada kumta te balei pat ki mih ki sleij khongpong ? Nga la ong ia u, "Ai por ia nga lai (3) bnai ban ngam sha ki kpep bad ki lngald ki lwalit jong ka por," bad dei nangne ka mih ka thymmei, ka khmat, ka Jympulñ — 'ki Slej khongpong bad ki Sai-rupa' Ngam lah run khlem da sngewnguh ia U Bah B. Marweñ, EAC, West Garo Hills, Tura ; u para nonghikal ha Sengkhast Higher Secondary School, uba la shah sngewnguh ia nga ban sah ha ling jong u man ka teng ba nga leit sha

Tura, na ka bynta ki kam kiba ia dei bad ka Board of Higher Secondary Education, Tura. Ki jri radbah kiba ieng sawdong ka shnong Tura. ki king ki ring ia nga sha ki thwei bah u Diengiei bad u Sohpetbneng jong u Hyn-ñlew Trep Niew-skum bad dei hapoh iing jong u nga la ruid ia ki dak ksiar dak rupa jong ka 'Na kpep u Sohpetbneng.' Da kaba nga sngewburom eh ruh ia u Rangbah Henry D Ropmay, uba la tolikha, dakhir bad pol-shala ban pyn-kham-wan-dur ia ka saifidur jongnga. Nga sngewburom ia u Rangbah W. R. Laitflang, wat la ngam shym la ju ithuh ia u, hynrei ka jingia kynduh jongnga kaba arkyntha ha ka 26 2. 79 ka la iarap ia nga ban phut bin ia ki tvrkhang, ki dohmaw, ki jashar bad ki Trengsniang ki Batkhure kiba shait thok bunsien bunsien ia ki khmat wat jong kito ki Nongthiew Nongmait ba kyrsai ba phikir eh ruh. Kumjuh ruh nga sngewnguh sngewburom ia I lok jongnga I Kong E. Saiwett Wan-swett iba la iarap ban pule ia ki manuscript bad pyn-beit ia ki spelling.

Khadduh eh nga sngewnguh ia ka Sorkar Meghalaya Education ba ka la ai jingiarap ia nga ban shon ia "Ka Jitlakhai" ka Namphang bad ia ka 'Na Pneh U Sohpetbneng' bad ki "Slelkhongpong" bad ki 'Sairupa' ki Nam-bynrap, kumba la pda u Rangbah B. Chedrack Jyrwa ha ka jingkynthoh jong u halor ka 'Jitlakhai.'

Nongthoh.

KA JINGKYNTHOH

Ia i Bah E. W. Dkhar, nga la lthuh la kham slem hynrei ngam ju pyrkhat ba la i dang i khynnah, ka jableng bad ki jingmut jingpyrkhat iongi pat ki la rangbah bha. I long u samla uba wad bad uba trei shitom bad minot ia kano kano ka kam kaba i la thmu. Kane ka dei ka jinglong rangbah bashisha. Namar dei tang uba wad, uba shem : uba trei minot, uba kmen. U soh ka jing-trei minot u long barabor ka jingkmen.

Ki la don shisha ki rangbah ha ka thoh ka tar ha ki phew snen kiba mynshuwa. hynrei kine ki long tang knyndiat eh. Wat la katta ruh. kine ki radbah ki la lah ban pynsah-pynneh ia ka tynrai ka thoh ka tar Khasi wat lada dang don shibun ba dang dei ban leh. Ka lyngkha ka dang sah bun ka shrah hynrei imat, ha ka por kaba biang, shuwa ba ngin klet noh wat ia ki ktien ba la ju don, la mih mynta, ha kine ki snem ki samla bad rangbah kiba la pynlut ia la ka bor, ka por bad ka pisa ban lum ia ki ktien Khasi kiba la ju don bad ban wan-rah ne pynrung ia ki ktien kiba tyhmmai ban pynriewspah ia ka Khasi literature. I Bah E. W. Dkhar i la pynpaw ha kine ki poetry ia ka mynsiem trei shitom ha kane ka lyngkha da kaba i la wan rah shibun na ki ktien kiba ngim ju kham lohngew bad kiba la jan jah, da kaba i la wad shitom na ki sawdong ka ri Khasi, Kum ki ktien jnem, bhoiñ, khuiñ, koni, sohmyndur bad kiwei kiwei. Nga khmih lynti ba I Bah E. W. Dkhar in dang laleh ban trei shitom ban pynriewspah ia ka Khasi literature. Ka kam thoh-kam tar ka long ka kam kaba don-burom tam bad kaba mih na ka mynsiem kaba ielt hok ia la ka jaitbynriew, lym kumta. u nongthoh um don jing-ioh myntoi ei ei. Kaba sngewtynnad ba ha kane ka Kot I Bah E. W. Dkhar i la buh ha ka poetri ia ka khana u 'Manik Raitong 'Ki siej khongpong' bad i la kynud sngewtynnad bha.

Hadien ba nga la pule ia kane ka poetri 'Ki siej khongpong,' ka la pynpyrkhat jylliew ia nga shaphang kane ka khanatang 'U Manik Raitong bad ka Lieng-

makaw' Nga la lum katto katne ki jingtip kiba iathuh ba kine baroh arngut ki del na kajuha ka shnong ha ki thain Raitong bad ki lakhynnah bad lasan ryngkat-ryngkat. Imat ka la don ka jinglaieit sotti kaba nylla hapdeng jongki. Hadien ba ia ka Liengmakaw la pyniapoi kha noh bad u Syiem, la knieh kynthet noh syndon ia ka Liengmakaw na n Manik. Nga tharal ym don ka daw re ka jingjia ha ka jingim jong u briew ka ban pynpoi ia u shaduh ka kyrdañ ban len lut ia ki jingsngewbha bad jingsuk ka jingim, lait na ka jngduh noh ia ka jingieit banylla. Ka paw na ka jinglathuh khana ba baroh arngut ki iadon ka jingiasngewthuh jngmut bad ka jinglaieit sotti kaba teh ia ki, wat hadien ba kim lah ban la-kynduh shuh kumba ki ju iakynduh.

Kawei pat nga ju pyrkhath, balei keif u Manik U im rathai mynsngi bad, ong ka jinglathuhkhana, U sum u sleh bad u riam u beit da ki khor ki khriam mynmiet? Hato ju don u briew ne ka briew ki ban riam bad pynitynnad ia lade, lada ym don ba peit ne ba iohi ia ki? Kane ruh ka ialam jingmut ba u Manik u sum u sleh bad u riam u beit ban iakynduh ia ka baieit jong u, ka Liengmakaw kaba u tip ba kan wan iashem ia u. Lane, don ma ka kynthei briew ka ban mih na iing shiteng miet ban laid ruma sha rudnong lynda don kaei kaei ka bor kaba palat ia ka jingshemphang, ban tur la ka jingshyrkhei jong ka miet? Wat kata ka sur sharati jong u Manik ruh ngam tharai kan da shoh eh haduh katta katta lane kata ka dur u Manik kan da bhabriew haduh katta katta, kat haduh ba ka Liengmakaw kan da pynpait ia ka jingkhang. Ka jingkwah brai ka doh ka don u pud. Ym tang katta hynrei ki don k'wei pat ki khana kiba ong ba kumno u Manik u sahnud ia ka baieit jongu, ka Liengmakaw; ba wat hadien ba la thang la u, ka doh jongu kam ing lut, tad haduh ba ka Liengmakaw kan da wan ban noh ialade ha jingthang bad ba baroh arngut ki ia leit sha kawei pat ka pyrthei, ryngkat.

Ha 'Ka Thymmei Ri' jong 'ki Sairupa,' nga ong tang ia kane, ba I Bah E. W. Dkhar i la pynkynmaw ia ka akor Khasi, ha ki por hyndai kaba ki samla shynrang-kynthel ki dei ban da ia pyrkhath bha ha kane ka juk, ioh jahrngai ka tynrai jinglong Khasi.

Kynthel kim iald byllud tdong miaw,
 Shynrang ki bat iktlar ba law,
 Ryngkat ki tei ia ka long briew.
 Ban iald shaphrang ka jaitbynriew.

Nga.ai khublei la I Bah E W. Dkhar bad nga kyrmen ba in nang pynbit ialade ban mait ia ki shrah ha kane ka lyngkha jong ka Khasi literature.

Webster Davies Jyrwa.

"Ka Sharati ba la bynrap, Khatsan ki skit ba shong syrtap."

U Nongthoh u long u So^tpdung, ha kaba ki jing-
kynthoh ba¹ ki jingkynthah ki long kiba um lah lait. U
Nongthoh u dei ruh ban syndet bha la ki kti bad syngit
la ka syngkai ban ia lympat kat kaba shah ha khmat.
Katba u bym ju thoh ei ei u lait na kita baroh. Ynda ngi
ia buh ia ka pylla ha khmat jong ki ban dok, ngin sa
lah ban pynhap ia ka jingbishar katba ka dei.

Ka jingeh bunsien ka kha, ba ha ka jaka ba kin pyn-
sngewthuh ia lade, shaphang kaei kaba ki la pule; ki
syrtap pynban da ki jingkylli. Hato kane kam nang
pynskhem ia kaei kaba ngi tip ba u 'riew shemphang u
tip khambun ia kaei ka ba u kren, katba u bleit sngew-
stad u kren kham bun ia kaba u shemphang !

Haduh katno ngi sngewthuh ia ka dor jong ka jing-
ieit ? Ngi lap ia kane ym tang ha ki briew ; hynrei ha u
lingthaw baroh u ba don ka pun ka kha. Ngi dei ruh
ban sngewthuh ba ka jingieit U Blei ka pher na ka jing-
ieit ki kmie ki kpa, kumba ka pher ruh na ka jingieit u
samla ia ka samla ne ia ki paralok. Ka jingsuh thied
jong ka jingieit ka shong ha ka jingieit kaba ngi loh
kylliang na kita kiba ielt ia ngi. Haba u Bah Weston
Dkhar u ring ksai laka jingieit u da tai shalan bha jai
pa jai, haduh ba ki them kiba don hakhmat lynti ki
kylla sha ki lynti ba jem bad ba jlih.

Ki sur kiba shlei miar laka lyngwiar u Rang Raitong
ki king ruh sha ki kynian ka hima u Syiem Hadem
lyngba ki syrdeng, ban kyrsiew ia ka synia ba kan shah
shkor ia ki sur ba myllung u Rang, nangta ruh ban ai
la ka rai.

Hato ka them bajian ka lah ban long ka kharai, ne
sha 'persyntiew ba ithlang ban pun laka lynti ksar ?
Ban kiew ka rasong, u shat la ki ktien hok, haduh ba
ka pyrthei kan da lap mat. Ka nishan Blei ka phalang

bad ka jingshai na la ki pongshai ban lap ia ki kor shongthalt Shapoh ba ngen ka sngi u bnai, ka Liengmakaw ka ngam sha rngal, ban shem ki sur ba myllung. Khatar syrtap shipai ka prat. Haduh tyngkong u Rang Raitong na ki pongshai tyrpalt khlem rie j ka prong, bala shoh ka jingieit. Dohnud ba pdang ban ai paiñ pat sha shlem u Rang Raitong ka rwat. Tang shisien ieit, ka lah ban pyoh sha ki syrtap bym lah thew shuh.

Ki kyntien kiba u tynsat ki king kumba kynting u sairupa ka duitura, ki tuid suki jai bad ki ngam ban prong shaduh ki shyllipnud. Khamtam haba kine ki mamla ki ia jympa sha ki thwei jingieit ba jylliew sat. La kit lang ia nga sha ki lyngwiar pyrkhat ba kynjang bha, haduh ba nga la iohi la u Rang Raitong bad ka Liengmakaw ba ki ia bnok ban law ia ki suhsat kiba thañ kyrwat pa kyrwat. Ka synia ka pyndep la ka kamram, katba ka kynjat shai ba tmang ka par kum u nong-syntiat sha la ka skum, ban bsuh lang hangta bad ka mohor ka bym lah ban buhrieh. Mano ban da ia thuh ba kheñ ka reng masi, lada ym dei ka reng hi kaba iathuh shaphang ialade.

Hato ka Ing thynimai kaba u syiem Hadem u dang shu ter, kam tmang kam kynjah, haba lai tylli ki snem sha Dkhar u jah ? Ka longbriew manbriew ka don la u pud, kaba lada ng m suidñiew, ngim phiklr, ki lah ban kylla sha ka thad lad. Ki phylliah ding jingieit ka mynnor ki khura ia u klong ka Liengmakaw, haba ha syndah jong u jylluñ lymphuñ ka shong lap bieit. Bin pa bin u Bñ E Weston Dkhar u tai khlem tyngkai, kum u briew uba thum da ki buit, ban ktik la ki nong-pule da kaba pylung mynsiem haduh ba ki khmat kin da bthai ummat brip. Ka s'rngiew u Rang Raitong ka shat myns'ep mynmiat, haba u leit bad u wan-phai na la ki lyngkha ki risai. Kumta ruh ban lap ia u ksai u ba ka buddien, ka hap ban prong ia ka synia khlem tieng khlem rie j, kiei ki at ki them, kiei ki shrip kiba don ha ki lynti kiba ka iaid. Hato ka nohjat ka nohrem ka ap ha ki tyngkong ka trep u Rang Raitong ? Kaei lehse ka daw ? Mano te ban law ?

Hato ki Meidot ki Padot, la ki dongkhylliat ki sahnggeh ? Hato ki tymmen ki san ha 'yngkper ki khan ? Ki samla ki samhoi hato ki khan pyrkhat, bad law la ki suhsat ? Ki longkmie ki longkpa hato ki palt dohnud bad lung ka mynsiem ? Ki khynnah ki khunlung hato ki sahnggeh na ka jingiasum namlang, khlem wad ban tip, balei ka shnong ka sdien da ka jinglyngngoh ? Katba ki sla kjat u Rang Raitong ki dang thap ia u phlang, katba u dangpun iala ka lynti ban poi sha ka kpep ba klang shyrkhei. Hato ki sla kjat ka Liengmakaw ki la kynduh khyndew, katba ki dangkit la ka met ba kyn-tang jong ka ? U Bah Weston hangne ruh u kynud da ki sur ba jylliew. Hangne ruh u shat ia la ka jutang ban kyrsiew ym tang ia ka mynta hynrei ia ka ladai lathai ruh kumjuh. Ban pushara ia ka ing ka sem kaba la tei itynnad, kam long kaba eh. Hynrei u ba seng ia ka ing kaba thymmai u dei ban don ka sap ka phong kaba kyrpang, ba kaba snlew kan nym loh thynriew ban pynbyrsleh.

Ki jingpyrkhat ki phalang kum ki phylliah ding, katba nga dang jngi ha ki kynian bad ki lynter jong kane ka thwei kaba u Bah Weston u la sukhllieh. La ka phang kaba u phlaid ka long kaba baroh ngi la iatip, pynban ka dur kaba u wan rah kaba don la ka dor. Ki kyntien bad ki symboh kyntien kiba u tynsat ki long kiba pyn-kyndeh mynsiem. Khamtam haba u shong ha ki kllar u lum Raitong, ka pasiaw haki shkor da ki sur shem lanot kiba dung ngak ia u klongsnam. Haba la khet ia ka shken bad thad ha ka sngi ne ha tyngier ba kan rkhiang, hadien kata la sam ruh da u narsaw ba kan sei la ka sur ba syiang. Ym don aifi haka mariang, ba kata ka shken kan dang khie lung pat. Hynrei ban sa-khi iaka jingieit ba sotti nylla kam don pud ban khang khyrdep.

Khatduh haba ngi phai sha ki kulong kumah ngim ju lohi koit ba u sdie ne u sai phasi bad ka walt, kin hap haka ryndang jong uno uno u briew ne kano kano ka briew khlem ka daw kaba biang. Haba ngi phai sha u Rang Raitong uba la hap ha une u tangon u lymban,

u long ka daw. Kumno ngi pyrkhat pat shaphang u Syiem Hadem uba la iehnoh jyndat lala ka Mahadei kaba u dang shu dep la pynhlar synjat, kaba dang khyraw khyllud, jin haduh lai snem kynthi. Ha ia bishar lem ma phi. Hato ha ka jinglong kum kane ka jingleh ka iadei dur ne ka iahap sur? Kumno pat ngin buh dieng pruh ia ka Liengmakaw, kaba ha ka jingshisha, ka la ban teh lakem bha ia la ka jinglong ba kup burom kaba dei ruh ban long ka nuksa la kiwei pat ki longkmie ha ka ri hi baroh kawel. Ynda ngi la pynshong lyngngeit bha ia kane ka jingjia. ngi sa lah ban pynhap lala u diengpruh uba thikna, ha shuwa ba ngin pynkut nia Katno ka jylliew ne katno ka jyndong, katno ka khia ne katno ka sting?

Kiwei pat ki sairupa ki don laka khubor ba tym-pang kum ka Thymmai Ri kaba dei shisha ka matti nongkynti uba rim uba jah, kiba ki jingshisha ki speh kyrai. Nangta ki Sairupa ki bteng pat ia ka Soksular bala pynkham bala pynsoh, lyngba ka ktien juban dap lak ha traf ka jingkieng ksar, haba ka 'tien hok ka dang pun ia ka lynti hapdeng U Blei bad u briew. Hynrei ia u Saikslar bala dkut, daei pat yn bteng? U sngew-batip pat ia ki jingmut jong ngi u plaid, loh ngi iep ieng ha shiteng bneng, lada ngi lur tyllaw sha ka leh meng. Ngi dei ban sngewthuh, ba ka leh sarong bad ka leh meng ka ju lympat rynieng rynieng. Nangta u phai sha ki proh jabieng ban khura ia ki jingpyrkhat ba sani bha, hato ka Sor Shillong ka dei ka shnong Nong-lap? La ka long shisha kumta? Da wad da thud ha ban da shem hadien kata sa lathuh lem. Wat ka jingstad dieng jri, ka pynkynting ia ki jingmut ba thymmai, ba ngin puson ban al jaka ia ki thied ba khlaln ba kin sam arsut. Haba ka Mynsiem U Riew Shynrang ka paw ha ka It-khmih, ka kyntu la ngi ba ngin lmsngi ban jong ki kynrad halor lade bad bad tap ia ka jingmeng sha ka ri ka jingklet. Ka sur bhabriew ka maham tynggeh la ngi ba ngim dei ban sngap tang ia ki ktien jali jaum ba la khleh rong, da ka jingthmu ban shet thai ha ka Umksang sha khyndal-liew-long, khlem dur

khlem sur, khlem thning khlem tynrai, kaba jyrngam synia tang ki sla khlem soh. Katba ha u tiew khmat paro pat u ialam ia ngi ba ngin suh khlieh sha ki thwel ka jingsngewrit, bad ban dii ruh ia ki Umpohliew jong ka, lada ngi dei ban Syngkhong pnskhem bha iala ka jingim ha ka nongrim kaba thikna. Haba u ngi iap-op pat ha ka mied ba kynjah u sngew pisa mynsiem ba um lap ia u Mawshongtheit, ban pynshong lyngngeit ia ka dohnud ba lwait, Sna jngai u timu ban beh, lada u shem ba kam long kaba eh. Ynda u jympa pat ha i wah duid ba lait-luid, u kynting sha ki kynian kiba iar kiba lyngkien sak sha ki them bad ki luh ban krang peiba, ha ban da lap ia ka lhen jong ka.

Nangta, kum u Men AEsop u kynther iala ka thait ka jrem ha ki lypung ki khynnah, ban btin ia ki sha u Lum ka Nam lyngba ka jingminot namar ia ka ktien YMLAH, ngi lah ban shem tang ha ka Dikshoneri jong ki bieit. Thop shi thop u ialalam bad pynslur ia ki, ba kin nym man thait ban iaksaid kat ba kim pat pynpaw ia ka phang. U ban spong iaka khorka burom, udei shisha u Soh Kynsai, uba ka jingim jong u ka long kaba don bad ka dor kaba i shong kun ni jun. U madei u mata, u dei tang u nongpynkhreh iaka rynsan. Lyngba u Tiewkulab u kyrsiew ia ngi ba ka jingim ka don ia ka dor bad ka bor kaba ring ia kiwei pat ban iarop sha kaba ngi long, nador ba u pynbiang mian pa mian haduh ban da ion ia ka spong khor ka jingjop. Katba u dang jngi ha ki Laiphew na-ar, u da hiew kynthang ia ka jinglong Samla kaba palat ia ki maw Rubi kaba kup ia ka burom ba la sei na ka shlem baieit na kut shadem bad u kyuh ia ka jingwan ksam ki tyrsim ka Tlang kiba pynnoh arsut ia ka Somci ba phuh jong u. Nangta u rah ia ngi bak sha ki shlem ka jingieit, wat ha u tnun ba sur pring. Teng teng ka thap pynkpaid sha ki lat lat ka shong Sumor. Hynrei u kynjri jingieit nylla ba ki deng u nang syrdoh pynskhem, namar ngi tip shai ba u symbai ka jingieit um ju pynmih ia ki soh ba kthang. Khatduh haba u kynrong joit u da pynieng iala ka nia kaba biang pylla bha, namar u tip ba don ka daw. U tai u tih nia, hato ka shoh ka ther ka wan

lynshop pathar ha u jingthaw khlem ka daw? Ne ba ki jingthaw kiba im kiba khih ki shu long makna ne leh madei khlem ka daw?

Kumta haba ngi phal sha ki na ki khatsan kyntien ki wal dong kiba u Bah Weston Dkhar ula shat ki long shisha ki symboh Synlar, kiba plie phang ia kiwei pat ki jingpyrkhar ba la Shylluit bha ban sei ia ka matti ba shynna ha khmat ka pyrtnei, ba lyngba kane kan sakhi khlem pud tyngkong

Nga dang khmih lynti ba ngan dang iohi shuh shuh sa ia kiwei pat ki Symboh Ksiar na ka Shlem jong une u Rangbah, uba ka sap ka phong kaba u don, ki long ki Soh Kynsai. Kum u Dieng Kah tngen bapyiar bha ki tnat, u ai jingtnge ia ki nongpule ban wad ia ki Um ba Shngiam kiba tuid lyngba ki Tyrkhang nar, ban pynjah sliang ia u pdot ba tyrkhong, kiba naduh ki riempaidbah haduh ki rewkynsai ka Ri kin ioh ia ka juh ka jingmad

Dated Mawlai Iewrynghep,
Shillong-793008.
25 tarik, U Jylliew, 1979

} B. Chedrack Jyrwa,
Khasi Department
Shillong College.
SHILLONG.

KI KHUNG

Lynnong	Sla
Part : I.	
Ki Siej Khongpong	... 3--26
Part : II.	
KI SAIRUPA	
1. Ka thymmei Ri	-- 27--29
2. U Sngewbatip	... 29--31
3. Shano leit ki nonglap	... 31--33
4. Ka Jingstad diengjri	... 34--36
5. Ka lit khmih	... 36--37
6. Ka Sur bhabriew	... 37--38
7. U Tiew khmat paro	... 38--39
8. Ka Miet kynjah	... 39--40
9. Ka Wah bakmen	... 40--41
10. Shaphrang, shaphrang khynnah	... 42
11. U Tiewkulap	... 43
12. Arpnew-na-ar	... 44
14. Ar tylli ki Tyngab	... 44--45
13. Ka don ka daw	... 45--48

KA LAMPHRANG

Bun ki Lok ba ielit shakhmat ki nang jam,
Halor Pyntha Mawsiang jingim nga iam !
Arsut nga ingoh sha tmier ka jingim,
Hangthie Dymmiew ka krang Wahduid ba im!

Ki Sai Dultara jong Ka ki kynud,
Ha ki Anthem bad ki rta bymjukut ;
Lyngba ki Khnong. Ki Khriang, ki Kshaid, ki Thwei,
Nga ruh ban jam sha ka wel ka Pyrthel.

Nangne ban kiew ki riat raleh raidam,
Ban wad balei Lur Mangkara u iam !
Balei ka sngap kuman ka Krem Dam-um ?
Balei ha Khriang ki Puri blei ki Sum ?

Ban snoh ki Thied Ksai, ki Thied Jri ba jwat,
Ban thor ki sham sham ryngkat ki Ummat;
Ban wad bad ban iai wad ka Jutang Ksiar,
Shaduh Dymmiew Niamra Shata ban hiar!

Shaduh badum ka Sngi- u Bnai - ki Khlur,
Shaduh ki hynñiew Jylliew Sohmyndur ;
Shata sha trai ki Khuiñ ba jylliew tam,
Shaba ka 'Eriewbih kam kot ban sam.

Ka Lawbah jingim ka iar bad ka jlan,
Katba nangjam katta ka nangmaian ;
Diengbah pa Diengbah, syntlew bym iapstai,
Bunsien ban lyngngoh— ka del sha ka ryngai!

Katba jylliew phi kam, phi jam, phi ngam,
Ki Jingphylla bakhraw hakhmat ki lam ;
Ki lam, ki lam ; jylliew ki pur ki sam,
Ioh lap ba Miet, bran bran sha khmat ban kam

Hangne ha Ri Khlaw ba btiap ba lthiang,
Ka don ka jingbang, ka don ka jingsliang ;
Hynrei horkit ym lah shuh ban kyrtiang,
Shisien ba la jam na ki sngi ka Mei Lieng.

Jylliew jylliew katba ki khmat ki lam,
 Haduh Kjat ba tlot klm ailad ban kam ;
 Ban shongthait shi por ban sngap jingrwal thiang,
 Ba wan her na Rngai ba dohnud ka ju sliang

Hangne nga iohi ia u Lum Raitong,
 Ba u thaiñ ki Khor jong ki Siej Khongpong !
 Hoid, nangne nga iohi i'u Lum Shyllong,
 Umiam Umngot na Krung ka Sier b'la mong !

Ko Khlaw ba jngum lai itynnad,
 Ba iar, ba btiap, ba lai pyngngad ;
 Nga bat Kular ba im ba skhem,
 Ban wad ia Ka ha ban da shem,
 Sa shi-jam shuh nga thmu ban jam,
 Sh'wa Khmat ba thait sha jingthiah lam.

—

PART I

KI SIEJ KHONGPONG

Kael ka pap, Kael ka sang,
Kael ka thoh kael ka tang ;
Balei phi mih kumne khongpong,
Pyrthei mariang ban pynshaiong ?

Ka dak ka shln aïu phi buh,
Dohnud mariang kam kot sngewthuh ;
Ne jingmut pher ba pynpangnud,
Ba ngam shaduh syrtap ba jngut !

Ki pait Koni, ki khanatang.
Ia phi ki sin ka pap ka sang !
Pasiaw jar jar ko Siej Khongpong,
Aïu phi thmu, phi pun ban ong ?

Ka pyrthei bad ka mangkarong,
Ka spah shukor bad ki rongphong ;
Balei ha phi ka lip ka dor !
Ko pyrthei Sngi ba tang shi por !

'Ngi dei ka Sharati bapli,
Shuwa pyrthei kan thung baji ;
Sa shisien pat to ai ngan her,
Shapoh ki kpep ka sngi ka lyer.'

'Dohnud ka kyan ka pdang ka mong,
Kynmaw ki sngi Manik Raitong :
U khun shempap : binong bishon,
Shuwa ban sei ki Siej khongpong.'

'Nga dei ka Lok felt thep mynsiem,
La ha ïing traw kum paki sylem ;
Manik Raitong khunswet shem pap,
Jingtnen jingsuk ha nga u lap.'

'Jar jar mynsngi u ngam sha ktieh,
Mynmiet u sum u sleh ka khlieh ;
U sei ki khor ki khriam bun rong,
U khang ka ïing wel briew u shong.'

'U khun pukir U khip* ki khmat,
 Sha 'tembyrhuiñ jingmut ki rwat ;
 Ki ummat kthang, breb breb ki jaw,
 U pait dohnud, thapngab u blaw.'

'Hapdeng ki thwei ki ummat kthang,
 Ei ban syrdep dohnud ba pdang ?
 Manik um shem u maw shongthait ;
 Ko pyrthet sngi ba swai ba lwait.'

'Nangta u put ka sharati,
 U ud myllung la jingrangli ;
 Ka sur sangsot, ba lung mynsiem,
 Ka ud bynñiew, jabieng ka triem.'

'Ah Trai Nongthaw ! Nongbuh bynta,
 Shaei ! Mei shaei ! Pa :
 Sa tang ma nga nio ha pyrthet—
 Ban ñaid pukir khunswet marwei ?'

'Ban lei ka spah ban lei hajar,
 Haba dohnud ka pait ka tar ;
 Ban lei ban im shah kynliw beññ,
 Ei ei ngam kwah, tang kane keññ.'

'Nongthaw Nongbuh, na-jrong na-tbian,
 Arti arjat, nga dwai nga pan ;
 Ka lait ka let, map lada shem,
 ña nga u khun pukir sngewlem.'

'Jingim ka ryngal ba kjap khuslai,
 Tat lano sha jingim kan wai :
 ña nga u khun rangli bapli,
 Lano khyrdop jingsuk phin plie ?'

Khlp* : Khapbrip tiaw ki khmat bad ngam ha thwei ki jingpyrkhat,
 kiba la khlóng pynpait pynlwet bad thlieh la ka dohnud jong u.

'Kumne u kynud man ka mlet,
 Um tip ka khriat, um tip ka shi;
 U khapbrip tiaw, ha ryngai u ngam,
 Ka sharati ka kynud jam.'

'Ko pyrthel sngi ruhshong-bynda.
 Lano ngan slang ki sner na pha
 Iathuh seh mei, iathuh seh pa,
 Lano phin wan shaw noh ia nga!'

'Breb brep ki ummat kthang ki jaw,
 Haba ia ki u pol kynmaw,
 U tap ka khmat, u iam pangnud;
 Lano jingim jongnga kan kut?'

'Ha iing dulan u syiem Raitong,
 Hapdeng ka spah, ka rong ka phong
 Ei ban pyrkhath, hangta ki lang,
 Ki ummat kthang Sierlapalang!'

'Prem miet ki beh ki 'er-lewbih,
 Ka Mahadei ka iam sngewsih!
 Hapdeng ki dew ba pynshaiong,
 Jableng ka thnam ka khle 'erlong.'

'Ki jingpynshoi ba triem ba ma,
 Jingmut u briew kreh pynsakma;
 Ka Mahadel ka ksaid pisa,
 Ki shakri syiem ki sngewphylla.'

'Ngan nai paki, ngan nai dulan,
 Mano ban iam i'u diengbyllan?
 Nga lah u 'hur jangew jathang,
 Ha sem paro, jingieit ka lang!'

'Marwel ka tngam ka ksaid lynga,
 Ki shakri syiem ki sngewpisa;
 Ym don ba tip ka wit ka wa,
 Baroh baroh ki sngew pisa.'

'Ki miet ba thait ki kyndit rot,
 Ka pyntyrsaiñ dohnud ba tlot ;
 Ka mih shabar ban leit bam lyer,
 Jngai bah sawa ka sur ba pher.'

'Sur sharati ba jem ba lung,
 Lyngba ka miet ka ud myllung ;
 Ka spaiñ dohnud ba khia ba tmang,
 Ban kjit ki 'er iewbih ba bang.'

'Katba nang miet nang syiang nang kyoh,
 Napoh ba dum, ka sngap lyngngoh ;
 Katba nang ngam, nang shoh nang bang,
 Ki loit sai khum dohnud bapang.'

'Nangta ka bud sur sharati,
 Ka ieh shadien dulan paki ;
 Lyngba ki lhuh 'ti ñaid masi,
 Shaduh tyngkong u khun rangli '

'Hangta ki krei ki sur ba bang,
 Kyrsoi na thlong ka dohnud kthang :
 Ka ieng tyngheng, shiphang ka sngap,
 Jabieng ka thnam, ka kiuu kap-kap.'

'Napoh ka snur, ka siar lyngngoh,
 I'u khun duh-kur ba u kynnoh,
 Ka maiñ bhabriew, khadsaw synia,
 Ka shin ka bñiah, ka sngewphylla.'

'Kumba lyoh Wah kaba u tap,
 Wat lhuh ba jylliew tam ki dap ;
 Ka Mahadei ka shaiong ngaiñ.
 Shaba u briew um kot sopspaiñ.'

'Kumba lei-lieh h'u lyoh ka khlik,
 Suki dohnud jong ka ka ktik ;
 Shapoh ki Kper jinglong khynnah,
 Ka plied bun syrtap dum ba kah.'

'Bunslen ha lum sharai masi.
 Ban ia lehkal baroh shi sngi ;
 Ne pynthor ktieh ba bun dohthli,
 Ne ha lawbniap ban kheit solphi !'

'Ka sohsat blei aiu ka ban,
 'Haduh katne ka dur ka wan !
 Hangta mynsiem ba lung ka iam,
 Katba jableng jngai jngai ka sam.'

'Hangne ka sep khmat phuhsamrkhie '
 Kumne ka kut jinglong sotti !
 Namar b'u sah khunswet bapli—
 Ki sin 'Raitong' ka jingijli ?'

'Katba jabieng ka pliah ka bthei,
 Katta sur sharati ka shlei ;
 Kumba u lyoh ha suiñ u krei,
 Ka Mahadei ka sngew synei.'

'Ka sharati ka ud ka khih,
 U khapbrip tiaw u kohnguh khlieh ;
 Ki ngen ki khlur ka sngi u bnai,
 Ka Mahadei ka ngam ha ngai.'

'Harud iing trep ka ksaid pisa,
 Katba nangmlet ka nanglynga ;
 Napoh ka khuiñ dohnud ba thrang,
 Ka khroh Manik b'un plle jingkhang.'

'Shapoh ki thwei u ngam u kiew,
 Sha trai bym kot ka dohnud briew ;
 Um sngew ba Mahadei ka khroh,
 U ngam shapoh ba dum ki lyoh '

'Ki thwei la ki jylliew ki ngam,
 Ki lum ki jrong poh-lyoh ki sam,
 Ia ki dang lah ban kheiñ ban ñiew,
 Ki khuiñ dohnud mano ban thew ?'

'Ka Mahadel kam lah shah shuh,
 Ban leng lyngngoh dum bult jynduh ;
 Ka prat waitbnoh, shapoh ka rung,
 Kumba la thoh la ka shyieng krung !'

'Syndah Manik ka shong shanti,
 Ban sngap jingud ka sharati ;
 Hangta ki khie 'erlangthari,
 Ha trep ba dum u khun rangli.'

'Manik na rngai u kyndit rot,
 Ei ! U sngew mano re ba khot,
 U plied ki khmat, u kyndit thret,
 Ah dur lanot ka pap la shet !'

'Phi dei I ei ? Iathuh kong thel,
 Katne ka miet phi shang pyrthei:
 Bad nga u khun sangsot I mei,
 U bym don dor ha ka pyrthei !'

'Katba nang kren katta nang ngam,
 Ha ka sohpdung dohnud ba thnam:
 Lei lei b'u khlei la jingshem pap,
 Dohnud nang shlei, jingieit nangdap.'

'Ka dur myllung, ka khmat ba jem,
 Dohnud jong ka ha rngai ka pdem;
 Katba nang khroh ba kan leit noh,
 Katba jingieit ha u ka snoh.'

'Nangta ka khroh, ia u ka doh ;
 Arti ka piam, ka iam ka ksoh :
 Bad phi ngan im, ryngkat nang iap,
 Ka um ka ding ngan klan synrap.'

'Kaei ka khia, kaei ka shon—
 Ba pyrthei sngi ka shoh ka phon !
 Iathuh ia nga u khun rangli,
 Ei ei ngam don ban ai ia phi.'

'Ko thei kynrad, khie leit noh seh,
 Kaei kane phi thmu ban leh !
 Naduh ba khlaik ka khmat I mei ;
 Ngam kwah im shuh ha ka pyrthel.'

'Ha pyrthel ei ei ngam don shuh,
 Nga iaid pukir katba kynduh :
 Keiñ noh ko thei ia ka u khroh,
 To khie leit suk to khie leit noh'.

'Katba nang ud, katta nang rhem,
 Ki kti batlot ka bat pynskhem,
 Ka shem u mawlynnal batlem,
 Ka piam ia u ha kut shadem.'

'U kyndok jnem* harud ka dpei,
 Suki u rkhiang kynsan u bthel,
 Kumba la tang na khmat U Blei,
 Ki mad ka bneng ha ka pyrthel.'

'Maltang sangsot Manik Raitong,
 Um tip I ei hael I shong :
 Mynsngi d'u dpei ka khlieh u sleh,
 Mynmiet sur sharati u theh.'

'Man la ka miet bam lyer pyngngad,
 Lait tang haei shislen ryngkhat,
 Bad U Raitong ban leit bam kwai,
 Haduh ban da pura dap bnai.'

'Bunsien bunsien u shait kyli,
 Ha man ba ud ka tangmuri,
 Iathuh Kongthel phi dei I ei ?
 Ban leit taphi ha ka pyrthel !'

Jnem* — Jhich ne sogem namar ba la wieh ha um. Barabor ia
 ki jingpruid ne kyndok jnem ngi thad pyrkhiang ha neng-
 pei ne harud ding.

'Kumba tynrah d'u 'namsarang,
 Dohnud bajngem ka pait ka pdang,
 Da kti ba kluh ka ksam ka piam,
 Ha krung jong u ka ud ka iam.'

'Horkit kam kwah ba un sngewthuh,
 Jingieit ka dei ka krem nongtuh,
 Jingsuk bad spah ha iing paki,
 Ba Jingieit tlem ka rkhiang lyngki'

'Tang da ummat ka shoh tyndep,
 Ki krem ki kroh ka spaiñ ka tep,
 Jingieit batlem, ah 'siarnylla,'
 'Ha khlieh jongnga ngan bah khala'

'Ban lei ban khlong ia ka jingmong,
 Haba la pra u pankhyllong,
 Ha khuiñ jingieit ngai lngai ki jam,
 Kumba la tai ka puriskam.'

'Te ki dohnud ba lwet ba mong,
 Jaiñkup phyrnai jingieit ki phong,
 Hangta ia sieng 'erbatemon,
 Syrpai dohnud bakhia bashon.'

'Ki shakri Syiem kim kot latai,
 Ba mahadei balei ka rwai
 Haba la puh u tiewdiengngai,
 Ym dei la poi ka khmat Synrai?'

'Sa tang ka Dhai ka riewpeit ngor,
 Shapoh Riat jinglong briew ka thor,
 Haba u 'tiew mationg u puh,
 Um sei ka dak ba ngin sngewthuh?'

'La katta ruh jar jar ka en,
 Wat shi kyntien kam shlan ban kren,
 Balei khmat mahadei ka puh?
 Ka khmat tymmen ka la ithuh.'

'Sharo ka mahadei ka jah ?
 Mynmiet kam don hapoh jingthiah ?
 Shuwa ban riew u 'yiar nyngkong,
 Ka sdang ban kiew halor palong !'

'Shapoh ka kper jinglong samla
 Kumno ki khriang ki bthei ki pra,
 Ka long kham suk ban sah khynraw,
 Ban ia ka sboh tynneng kam kthaw.'

'Khatduh ha u ka phla ka khlei,
 Ma ka, ka dei ka Mahadei,
 Lai snem pura u jah sha Dkhar,
 Dohnud jongka, ka pait ka tar.'

'Ba ieit naduh lashai ka miet,
 Nga sngew wai wai nga sngew wit wit
 Ngam tip nusip au ka ap,
 Nga suk, wat la jingiap ka lap.'

'Ki lam pangnud baroh arngut,
 Ban khlad jynduh ki sngew bynnud,
 Sa tang U Blei uba ngi nguh,
 Sa shisien pat ngin iakynduh.'

'Leit suk kha suk baieit jong nga,
 Ka bok ka rwiang, jingim nga pha :
 Bad phi shipor ka biang shirta,
 Ia jingim tmang runar kynsha.'

'Ka doh ka dait ka piam arti,
 Ha thwei jingieit khatduh ki jngi,
 'Lada ngin khlad duh na pyrthei,
 Ngan thwat ia phi ha iing U Blei.'

'Ynda la riew u 'far nyngkong,
 Shuwa jingshai pyrthei kan phong ;
 Ka doh khatduh, ha thwei ummat,
 Khublei ko ieit, ngin iashem pat.'

'Shi miet ia shai, Manik u shong,
 Ka pat ka ksaid halor palong :
 Ka rngiew sngewsih aiu ka paw :
 Saiteh jong ka mano ban law ?'

'Mynsngi u leit shapoh lyngkha,
 Ka pat ka wit ka khih pisa ;
 Shisien kan sa paw pen ryngkew,
 Ka khmat u bnai kan bam khyndew.'

'Ki iaid ki sngi ki iaid ki por,
 Pyrthel ka peit lyngngoh peitngor ;
 Shisien kan win ka shnong ka thaw,
 H'u khun bynrlew ban sah kynmaw.'

'Ynda ia dap shiphew pura,
 Ka Mahadei U Khun ka kha :
 U ei u kpa ? Ei ban kyntip ?
 Ka Mahadei ka kuman tlip.'

'Ha por ba biang u syiem u wan,
 Baroh shi shnong ki leit ban tan :
 Ka ksing lama, kynhoi risa,
 Balei u plaw u ud pisa ?'

'Mynsiem ka pluh, um nang ban ong,
 Ki myntri syiem sawdong ki shong ;
 Sa tang ban wad da bishar Blei,
 Ban tip u kpa u dei u ei.'

'Sangot u iaid sawdong ka shnong,
 Pynbna khubor ha man tyngkong :
 To mih rangbah lympung durbar,
 Ha kti un rah ka kalt ih tmar.'

'Ynda ka sngi durbar ka poi,
 Baroh rangbah, samla samhoi :
 Ha kti ka kalt ki wan ban rah,
 Ia U khunlung ban pyni-kwah.'

'Mynba dang ieng ka hok ka tang,
 Kumba la rwai ka khanatang :
 Khunlung um bud, um iam um knor,
 Na pdeng baroh u pait ba pher.'

'Rangbah rangsan u jngut jingmut,
 Kim kot peiba ka dang ka kut :
 Baroh baroh ki hap jingmut,
 Ka rai blei dei ka rai bakut.'

'Bun kiba ngeit ba mahadei,
 Ka loh imat da l khun blei,
 Ban weng ka sang jinglong lyngki,
 U hi u ai da ka sakhi.'

'Durbar ka ieng lyngngoh dumbuit,
 Tymmen u kro umbiah u nguid ;
 Dang don ne em ba pep ba jah,
 Ka kam kumne kam dei ban sah.'

'Napdeng paidbah don kiba ong,
 Sa tang pukir Manik Raitong,
 Hapoh iing trep jngai shnong u shong,
 U sleh d'u dpei, jaiñ khalñ u phong.'

'Īa u ki sin u khun duh jait,
 Īa u Ka shnong baroh ka tait ;
 Ban lei ban pynshitom Raitong,
 Lympung durbar ban kiew tyngkong ?'

'Kumba ngi ieng da bishar blei,
 Ha khmat u Thawiang ka iawbei ;
 Iano iano ym bit ban klet,
 Īoh ba ka hok ka khun pyrdet.'

'Khaladom phah Manik Raitong,
 Lympung durbar ban kiew tyngkong ;
 Paidbah u rkhiē, u risa shaw,
 U Syiem ha Knor* u plaw u blaw. '

'Ynda la dap ar kyntien kwai,
 Manik, Rathai u laid jem jal :
 Ka rait ha kti u bat tyngkai,
 Shuwa durbar kan pra kan wai.'

'Ka kait u bat thik ha ka kti,
 Ban tarajur la jing-sotti ;
 Kumha ju long ka pharshi blei,
 Khunlung ka kti u kner u sei '

'Durbar ka sngap jar kumba rap,
 Ban peit Raitong mai blei shem pap
 Mano ban leit pyrkhat thawsha—
 Manik Raitong b'un dei u kpa !'

'Pyrthei ka dum shiteng synia,
 Dohnud u biew ka dung peiba ;
 Ba mahadei kan lei iepbieit,
 L'u khun pukir Manik duh jait.'

'Ki riewpyrkhat ki kyrngah khlieh,
 Shano ka Iyer ka beh ka krih ;
 Ki dak ki shin tyngkrein ki paw,
 Kin sah pateng halor u maw '

Knor * - Ka jaka shong pyllun kum u thlong ka lypung ha kaba u Syiem u shong ban pyniaid ia ka durbar haba don kano kano ka jingialang ne jingshong durbar bala ker itynnad bha da ka jingker jain ba ki khot shandwa (ung jain) kaba bun rong bad ba itynnad Sawdong jong ka knor ki shong ki myntri korbari bad kibakhraw batri jong ka hima. Kumba ju long ka dustur ka riti, u Syiem u knie u pyniaid u ialam iaka durbar la ka knor la tap da ka khor ne ka banat saw. Mynta ki khot knor ia u Chairman (ne U Shong-knor).

'Ki Sim laidieng ki ang khlem pah,
 Shyntur ki bsuh ha jaiñ Kyrshah :
 Mensuh syntiew ki jem ka rngiew,
 Tyngheng ha rngai ki jingphohsniew

'Ki Rang saithma ki luiñ jingmut,
 Kim tip nangne shano kan kut ;
 Ha khmat ka paw ka dak ba pher,
 Ka pap ka sang kan wan lynsher.'

'Durbar ia u ka rai ban iap,
 Halor sakhi satar b'la iap ;
 Khatduh ka kwah na u ban sngap,
 Shuwa lymban ha u kan hap.'

'Ko Syiem ko Kmie, shihajar nguh,
 Ia phi ki blei nga dem nga nguh ;
 Ngam don ei ei ban ia saitda—
 Ne phlan duman ban ring saiphla.'

'Ka rai pyllun, nga pdiang sngewbha,
 Ia ka ngam kwah ban pynbakla :
 Kawei nga kwah kyrpad sngewlem,
 Ngan iap lyngba ka ding barhem '

'Paitbah u triem, durbar ka wai,
 Baroh ki ap sa tang lashai ;
 Ka shnong ka tap d'u lyoh ba iong,
 Sha iing dihwan Manik Raitong.'

'U Syiem u jnang u diaw mynsiem,
 Myntri korbar ki kiuu ki triem,
 Kumne horkit kim ju iashem,
 Naduh ki sngi u Syiem Hadem.'

'Ka Mahadei ka tang shu tip,
 Hapoh mynsiem ka kuman tlip :
 Ki kam ha iing, thik thik ka leh,
 Hapoh mynsiem, jar jar ka khreh.'

'Ki 'tien saiiong ki 'tien saisaw,
 Sha ka ki her ki jingkyngmaw :
 Ki miet ba kmen phylliew mynsiem,
 Ha trep Raitong, jngai na iing syiem.'

'Baroh shi miet khlem khrip shi-khmat,
 Ka thum i khun, tlip ka pyrkhat :
 Ka pap jongnga Manik u ngat !
 Dohnud jong ka arliang ka kad.'

'Lada don Blei sha ha pyrthei,
 Dohnud rangli ban sngew synei ;
 To map ka pap, ka lait ka let,
 Sei bishar blei na sha lyndet.'

'Ka pyiar 'ñiuh khlieh ka iam pangnud,
 Ngan bud ia phi sha bymukut ;
 Lada lyngba ka dīng phin iaid—
 Shata ngan her khlem thait khlem lwar ' '

'Te ka miet khriat, ka kynjah jar,
 Kam lah syrpaï ka suh ka thar ;
 Ka piām khunlung, dohnud ka mong,
 Sakhi jingieit Manik Raitong.'

'Ha trep ba dum, Manik Raitong
 U Khapbrip tiaw, wei briew u shong ;
 Jingmut ki jngi ha thwei ummat.
 Junom na Ka un khlad jyndat !'

'Nangta u shim ka sharati,
 Ban ud khatduh la jingrangli ;
 Ki shai kyndiang ki wei ki sngi,
 Ki pyiar thapniang, sha u ki jngi.'

'Hangta dohnud ka shngaiñ ka phngaiñ,
 Hangta dohnud ka suk ka saiñ :
 Ngan her noh, ngan her noh nangne,
 Khublei, ei ei ngan nym babe.'

'Ko Mei ko Pa, Thawlang iawbei,
 Aiu ngan khuslai, ah pyrthel !
 Kumne ngan her noh, ngan her noh,
 Shatei sha lyndet jong ki lyoh.'

'Lashai ka ding ba klang kan khie,
 Ngan iaid suki khmat phuhsamrkhie;
 U Syiem u Kmie, ki lok ki jor,
 Sawdong jingthang kin ap blangpor.'

'Kumta ka sharati ka rwai,
 Baroh shi miet, shaia ia-shai,
 Namar ka dei ka miet khatduh,
 Ha trep u khun rangli kan kyuh.'

'Ka kitbru bad ka labadur,
 Sawdong ka shnong ki her pawur ;
 U 'suidtyanjang u ieng shad phur,
 Ban pyndep niam pyndep dustur.'

'Ynda u riew u 'lar nyngkong,
 U shong klikti Manik Raitong ;
 Ka sur sangsot ka sharati,
 Sa shipor shen sha rngai kan jngi.'

'Ka shnong ka triem, ka kyndit rot,
 Jingmut u briew ka pdang ka phot ;
 La shai ka sngi hapoh jingthang !
 U khun rangli ! Dohnud ka kthang.'

'U Sylem ha iing paki dulan,
 U ksaid pisa, u ud u kyan,
 Maian sangsot Manik Raitong,
 Hapoh jableng ka shad sawdong.'

'Sngewsih lynga, 'khuslai ka ban,
 U ksaid pisa, ka miet ka jlan :
 Ki dur ramia, kynsha ki paw,
 U trud ka khlieh, u piaw u blaw.'

'U iaid ruma shane shatal,
 / Jingmut ka dum, ka khia ka btai:
 U rung kamra ka Mahadei,
 Dohnud ka pang-ka kthang ka shlei.'

'Mian...sor...u shong halor palong,
 Ka dur bhabriew lyngngai ka phong;
 Kynoi ha pneh ki jingphohsniew,
 Horkit ia ka um nud kysiew.'

'U jnang jingmut u khan pyrkhath,
 Shano nusib jot kan pashat!
 Ka khmat ka phngaiñ*, teng teng ka dum,
 Ha rngai phohsniew wei briew ka thnum.'

'Khatduh ka khlei kyrteng Raitong,
 Ha jing jar-jar sngewsih ka phong,
 Nga ielt ia phi naduh nyngkong—
 Hapoh u dek ban shet khongpong?'

'U Sylem u pei shano kan lam,
 U khan u skit ia la ki kam;
 Ha la mynsiem u tip ka daw,
 U kun wei briew, um nud pynpaw.'

'Suki u mih napoh kamra,
 Ryngkat mynsiem ba kyan pisa;
 Hapoh la kamra thiah u rung,
 Jingmut ba khia sha ryngai ka thung.'

'Ki ksew ki jlew ha lynti shnong,
 Ka khlieh ka ngiew ka phieng tyrkhong;
 Snaiap ki ud ha man ki dong,
 U ksaid lynga halor palong.'

Ka khmat ka phngaiñ* : U lap ia ka Mahadei hapdeng ka jing-
 phohsniew ba ka don ha trep ba syald ba kmen u Manik Raitong
 bad ba ki dang ia phylllew mynsiem. Ha rngai jong ka jingphohsniew
 teng teng ka khmat ka kmen, teng teng ka sngewsih; lehse hangta
 ha trep u Raitong ki iathuh iaka sngewbha bad sngewsih kumjuh.

'Nangta ka lelt shiphang ka khmat,
 Ngai...sha khuiñ jingphohsnlew u pad ;
 Ka Mahadel ka ksaïd pisa,
 Ia u ka wad ka ap phira.'

'Ha rngai ka ud sur sharati,
 Ba ktik dohnud ba tmang marwei ;
 Tang ban sopspaiñ dohnud ba mong,
 Ka iaïd sha trep Manik Raitong'

'Hangta ka khroh, Ia u ka kjour,
 Manik ban pynshad bajikor ;
 Ka sharak rit, jar ka pynlip ;
 Aiu nangta, Blei u ba tip.'

'Wat diaw wat iam, Manik nga lelt,
 Jinghun jingsuk, ym don thyllie ;
 Ngan nai paki ngan nai dulan,
 Lah ha iing trep, jingleit ka jan.'

'Na kpep ka rngai thret u kyndit,
 U pyrthat rkhiang jraiñ-jraiñ u tied ;
 U tap ki khmat, u duwal blei,
 Ka lait ka let to map synei.'

'Nga long u sylem ba khraw ka nam,
 Saiteh saikhum, lymban lakam—
 Iktiar nga bat, ei ban saham,
 Wat la nga lait, duna ne tam.'

'Ia Me Ko Blei nga nguh nga dem,
 Ngam lah kylla, wei la rai rem ;
 La liem ne lup, la jot ne pel,
 Ka rai durbar, dei ka rai blei.'

'Manik Raitong u sngur khuid kdar,
 Ngam nud pynkheiñ ka rai durbar ;
 Jingpynsaja bym shong kun blei,
 Nga tip kan kyrtoh da kumwei.'

'Ynda la riew lai sien u syiar,
 Jingshai pyrthei suki ka pyiar,
 Ka sngi ka doh ki lum ba jrong,
 Kumba la buh na myn nyingkong.'

'Hapoh iing trep, Manik Raitong,
 U sum u sleh ki khor u phong;
 U ap sa tang lano ka por,
 Sha ri kaba ummat kim tlor.'

'Shi hajar nguh ia phi ki blei,
 Nga lait ban iaid lynti pungrei;
 Mano ban ryngkang thlong synrei—
 'Ia nga u khun sangsot I Mei.'

'Khublei ia phi Thawlang Iawbei,
 B'la sei rynieng ha ka pyrthei:
 Ynda nga paw ha iing U Blei,
 Ngan thud hangno I don I Mei.'

'Ka shnong ka thaw ka khmih lynti,
 Raitong rangli ki ju iohi;
 Kumba rathai paw khmat durbar,
 Un long hadien ka jingbishar!'

'Lymbung u tuid u paid ka shnong,
 Ban khmih jingthang Manik Raitong;
 Baroh ki ngeit, rai pyllun shnong,
 Ka rai B'u Blei U la pynphong.'

'Sa tang wei-ar hangne hangtai,
 Ki khan sani, bishar ki tai;
 Ki lap; ym ju don ha pyrthel—
 Ban thang im im khlem sngewsynei.'

'Ki skit parom ki wad ki thwat,
 Hangno ju don u riew pyrkhath;
 Ban pdiang ka rai ban shah shitom,
 Khlem da saida la ka burom!'

'Nangta ki bishar tarajur,
 Naduh ka sur haduh ka dur:
 Kim lap sakhi satar ban sel,
 Manik b'u klim ia Madadei.'

'Marwei u shong ingal bah na shnong,
 Hangno hangno um klew tyngkong;
 Ia Mahadei ban leit ibha,
 Long jingpyrkhat kaba thawsha.'

'Jar jar ki khan puson mynsiem,
 Ki i ha khmat ka dak ba triem:
 Leh bein leh khoh i'u khun rangli,
 Jingtim kan lap, kan hlar raibi.'

'Lada shong hok ha khmat U Blei—
 Ia u Raitong khlem isynei;
 Ka dak ba sniew shen kan sa paw,
 Jingjot kan lied ka shnong ka thaw.*'

'Ynda la dei ka por ba biang,
 U mih ryngkat kl sur ba thiang;
 U khang khyrdep ka ting ka sem,
 Shuwa ban jam, arti u dem.'

'U bat ka sharati ha kti,
 Shuwa jingthang un jam lynti;
 Sha ting u phai khmat phuhsamrkhe—
 Khublei, ngan khlad jynduh na phi.'

'Nangta u put ka sharati,
 U ran dadlen lynter lynti:
 Paidbah um tip, ngam ne shemphang,
 Aiu Manik u pan u tang.'

Jingjot kan lied ka shnong ka thaw* : Ka jingiathuh khana ka ong
 ba shen hadien ka jingiap jong u Manik Raitong, ka Khlam ba shyrkhei
 ka sar ia ka shnong Raitong. Dei ha kata ka khlam ka duh jait ka
 ting Syiem Raitong

'Ka sharati kata kyndiang,
 Katba nangjan katta nang sylang;
 Ki her ki sur bym lah mut dur,
 Kyrsoi na krung dohnud ba sngur.'

'U paid ka shnong u sngewphylla,
 Manik b'u riam da khor nylla;
 Dohnud ki jngan, ki kyndit thret,
 Da khmat sngewbha jingiap u klet !'

'Ki sur ba kmen kum kshaid ki theh,
 Wat dohnud maw ka peh kyndeh !
 Ba khring sha rngai ia dohnud briew,
 Sha ba ummat ki hiar ki klew.'

'Katba sur sharati ka shad,
 Ryngkat ki khup u pynnoh Kjat ;
 Ki jaw ummat ki khun binong,
 Ki thei samla ki phai lyngkdong.'

'Wat ki 'nah rit ha trai ki kseh,
 Ki jaw ummat, ki shu peit seh ;
 Tymmen u kro, rangbah rangsan,
 Ki lung mynslem, - jynhoh kynsan.'

'Kumba ka par tyrsaiñ suhjer,
 Katta sur sharati ka sher ;
 Sha ngen ki khuiñ ka jingshisha,
 Ba dohnud brlew kan sam peiba '

'Ha iing paki ka Liengmakaw,
 Ki ummat kthang ki shlei ki jaw ;
 Dohnud ba tlem, ei ban sngewlem,
 Sngewsih ka pdem, mano ban tem ?

'Kumba la juban lak nga khlei,
 Wat la ka um ka ding kan shlei ;
 Ngan bud ngan klan ryngkat bad phi,
 Nangne, sha kawei pat ka ri.'

'Hangno jingsuk dulan paki—

B'u briew u wad, Ko pyrthei sngi!
Ngan nai ka ngap, ka dud ka khi,
Ka spah ba kor dei tang ma phi.'

'Shisnem ki seng ka niam thangiap,
Ka kñia mawklm ban salt ka pap;
Lai snem nga ud. nga sliang nga ap,
Ia nga shisien ruh phim jubab.'

'Dohnud ka phler kum dieng byllan,
Namar ka khet nga shu tyngkan:
Marwei ha khriang ki jingsngewbha!
Ia nga ban sdlen ha jinglynga!'

'Manik nga smai ha khmat ki blei,
Ban kmen shipor haka pyrthei;
Ka lawarding ka jliah ka klang,
Ngan her ryngkat ki sur ba-bang.'

'Da khmat ba kmen lynter lynti,
Na kpep dohnud ud sharati!
Ban on lynti da sur jingrwai,
Pyrthei ban im, ka long ka rngai.'

Mynba ka miet ka iong kynjah,
Mynba dohnud ka kthang ka pjah;
Namar jong phi nga hun ban im,
Wat ia pyrthei ka ngiew ka triem.'

'Ki ummat kthang brep brep ki jaw,
Haba ia ki ka poi kynmaw;
Jingieit kham khraw ia jingiap hi,
Ia phi ngan bud sha b'sep ka sngi.'

Nangta ka khreh ka sad ka sum,
Ki khor ki khriam ka sei ka lum;
Kynshreng ka mih ban leit on thang,
Ryngkat dohnud ba lwet ba pdang.,

'Paɪdbah lymbung u lphylla,
 Ka Mahadel riam khor thaba,
 Ei ban pyrkhath ban leit suba,
 Namar Manik jingim kan pha !'

'Kumne kan sah ka khanatang,
 Nangne kin her ki sur ba bang ;
 Sawdong ka ri ban lai kymaw,
 Manik Raitong bad Liengmakaw.'

'Manik tawiar laisien laiwat,
 Khlem kyrtiang dien wat tang shi wat ;
 Ka sharati myllung ka ud,
 Shuwa lynti jingim kan kut.'

'U Sangeh khek harum ka krong,
 Ka sharati u sieh khongpong ;
 Manik Sotti u thong u tang,
 Ha khmat ka lawbei u Thawlang.'

'Lada nga pap, to iap tyrkhong,
 Lada nga khuid, mih siej khongpong ;
 To buh ka dak ha ka pyrthei,
 Ban sah pateng h'u briew H'u Blei.'

'U khapbrip tiaw u laid dadien,
 Katba nangklang ka lawarding ;
 U nguh i'u paid nong leit on thang,
 U ryngkoh pum ha ding ba klang.'

'Ka sharati kata kyndiang,
 Ko Liengmakaw ka por la blang :
 Kumba la tang ha khmat U Blei,
 Kin mad ka bneng ha dwar U Blei.'

'Ka doh khatduh la i khunlung,
 Shuwa thapniang jingiap kin thung ;
 Ka jam lypung, paidbah u lum,
 Sha lawarding ka ryngkoh pum.'

'Hangne, jingieit ka pynshisha,
 Ki muhor Ksiar ki lang sisa ;
 Matti runar jingieit ban bthat,
 Ha thwei jingiap ei ban pynkhlad !'

'Baroh da kumwei pat ki ong*
 Ia jingmut Blei baji khongpong !
 Nga hun ban tip Manik Raitong.
 Balei ki mih kl Siej khongpong.'

'Ka ding ba rhem ka kylla tдем,
 Shuwa ban slat ki 'nam tymphem ;
 Khyndew ka kiuu ka lai khynñiuh,
 Ia dohnud maw ban pynsngewthuh !

'Ka lawarding sha rngai ka um,
 Shuwa pyrthei kan kah jingdum ;
 Na krung ka mei ramew ka mih,
 Ka um pohliew khlem jingsngewsih.'

'Ka kit kl shyieng, u rnga u dpei,
 Sha duh ki wah bah bad ki thwei ;
 Ha pyrthei sngi shipor ngin khlad ;
 Ha bneng junom ban shong ryngkat.'

'U Syiem u ieng lyngngoh sah dhang,
 U tip mynta ka duh ka dang :
 Jingtlm halor ka khlieh kan hap,
 I'u khun shem pap u rai ban iap.

'Te, ka lai sah ka khanatang,
 Pateng bynriew dohnud ka pdang ;
 Manik Raitong bad Liengmakaw,
 H'u khun Khasi kan sah kynmaw.

Da kumwei pat ki ong* : Ki khanatang bad ki puri skham ki pyn-rem ba u Manik Raitong u klim ia ka Mahdei : ka sharati ka len ia kata bad ka iathuh ba u Manik Raitong um shym klim bad dei ka Mahadei kaba la panskuin ia u shabar u pud u ba u briew um lah ban shah. Ban ong ba u Manik Raitong u klim ia ka Mahadei, ka long kaei kaei ka bym shisha. U Manik Raitong um shym tip ba u ia-poi bad ka Mahadei, tad ynda ka khlei ka iathuh ia u ha ka miet kaba khatduh haba ka la dap bnai pura bad ba kam lah shuh ban wan sha iing trep jong u. U Manik Raitong u kthang u sngew-sih : hynrei aiu pat un dang lah ban leh u ap sa tang ia ka rai ka ba ki blei kin ai halor jong u.

'Ha phi ki khun lutspah I Mei,
 Da wad da skit ia ka thymmei ;
 Sawdong ki trep ki skum hyndai,
 Ki lang ki symboh ksiar phyrnai.'

'Hاده mynta don ki ba ong,
 Hateng na kliar u Lum Raitong ;
 Ka sur pangnud, "Ko Liengmakaw,
 Ia phi ngan ieit ngan ia kynmaw.'

PART II

KI SAI RUPA

1. Ka Thymmei Ri

Mynba ka ri ka dang sah khlaw,
Katba U brlew u dang kynmaw ;
U Hynñiew Trep shi snieh pyrthei,
Hapoh lawbah u phriang u krei.

Hapoh ka kpoh jingstad u nguid,
Biang biang u jam um ur um btut :
Ka jingstad blei hapoh ka shai,
Wat la kim tip u ei u sbai.

Ki saiñ riti ki seng hima,
Ki khun pyrsa kim kwit kim kma :
Jingshai ba jylliew tam ka paw,
Ki nguh ki dem I'U Trai Nonghaw.

Shapoh ki 'rta bah ki da ngam,
Sha khuiñ dohnud jylliew ki sam ;
Mariang del kitab bneng jong ki,
Ka matti blei ka sah sotti.

Ka hok, ka kpald tynrai jingim,
La ha iing traw kum paki syiem :
Ka Lawarku ba sang khyndew,
Horkit ka pap kim ju kynshew.

Khar-ióng khar lieh, 'riewkhlaw' ki sin,
Ba dōhsatar ! Tang shi kyntien !
Ka mynsiem briew, shi sh'lim duma,
Namar ka ri jingim ki pha.

Kharjan kharjngai, shi kham mynsiem,
Na khlieh ha kjat, ki kluh ki triem ;
Mynba ki hiar ki sylem Khasi,
Ka ri Dokhol ka sngap mynthi.

Mano ba sin u riew thrang-snam ?
 Namar ki tieng sha pud ban jam ?
 Wat la ka ri ka dang sah khlaw,
 Khlem kup ka nia, ka snam kam jaw.

U syiem u kmie, "Ym syiem patsha,"
 Ki kheiñ ka sang, ka pap kynsha ;
 U khun hajar, u khun rañot,
 U sylem u da ia ka ijet.

Kynshreng ki kor ki mawbyнна,
 Pepbah Peprit ban thuhkhana ;
 Ka thangsiarkait, thanglyngkhason,
 Ko khun ka ri da khan puson.

Jabieng riewkhlaw kam kot kynian,
 Kam snoh parpaiñ jingstad maian ;
 Ban ngam shapoh ki bhoiñ ki por,
 Ki dei ban long ki stad peitngor.

Ki phah khubor ki phah kyrwoh,
 Para bakhraw tylli ki snoh ;
 Ki iar ki persoh persyntlew,
 Ka ieng rasong ka hok h'u brielw.

Wat la kim nang ka rlam kynthrung,
 Da ka akor ki mih ki rung,
 Dang don nafor ka rlam Khasi—
 Ba don burom ba don riti ?

Kynthei kim iaïd byllud tdong-miaw,
 Shynrang, ki bat iktiar ba iaw ;
 Ryngkat ki tef la ka long brielw,
 Ban iaïd shaphrang ka jaitbynrielw.

Sawdong ka lyngwiar dpei kyrhal,
 Jingstad ba maian tam ka shai ;
 Ryngkat ksal marynthing ki rwai,
 Ko khun ka ri, kam del ka rngai.

Hynnin, la shai, ka paw kyndiang,
 Sha thwei jingim jylliew ki siang,
 Ba ngi ki khun lut spah Ka Mei,
 Ha Ki ngin seng la ka thymmei.

Lada ngi klet la ka thymmei,
 Ban kdup ban piam rongphong kiwel;
 Kumno artet ngi thmu ban klew,
 Lada ka ngop ka jaitbynriew.

2. U Sngewbatip

Shisien hangtai ha Nongkyndong,
 La don u Sngewbatip kyrtong;
 U long u riw mutlop khmong khmong,
 Ki tip la u baroh shi shnong.

U smat ban peit Almanak rim,
 Imat u thmu ki kam ba triem,
 Ki ong, 'U shna ki dolil thok,
 Ba thmu khilap ban iar ka pdok.

Kat kaba trei ka sdot ka snai,
 Wei briew u ksaid pisa sakhray;
 U thung brisoh u thung brikwai,
 Dap tang eit-nai dap tang dopwai.

Khnanng ban pynpaw b'u long ei ei,
 Kumne u sei pynmih pyrthei;
 "Ki khun tamsneng kim dei b'la kha,
 Ki dei ki khun shu eit mata."

"U ta ba ong,' nga long ei ei,
 Pynban u paw bym long ei ei;
 U tian bishar shukor lade,
 Un hap hala ki jingthame.' "

Haman ki kam u paw saltlah,
 U shangmakia tare matlah;
 Ia u ki sin u 'bat iam bait,
 U kup jingmeng lynter lyntait.

U said-batip u said-bastad,
 Ki Seng ki Dang ki pra ki kad :
 La katta ruh um lap sngewthuh,
 Ma u u dei u treng Niangñiuh.

Ba un pynpaw la ka jingkhraw.
 Kumne u kop ha shnong ha thaw ;
 "Īa Sor Shillong nga la i lut,
 Naduh ba-dang haduh ba-kut."

Kumno ban pyni Khawtynneng,
 Ban tip katno u tip Phareng ;
 U deng ka it 'Kharpusari,
 U plied ki sla Dikshonari.

Ban pynlyngngoh ki stad Nongsor,
 Ki ktien ba eh u wat hi sor ;
 "I.A. ; B.A. Kane phim tip ?
 Ma nga une khatel nga tip !"

Haba Kada Mawkhnap ka kiew,
 Ka beng l'u tdong shu 'Lur Tynriew ;
 Ka leh mynleh tynjuh mawser,
 Shisien ka sngi khak ka lynsher.

Lai ngut ngi shong ha lyngwiar dpei,
 Ki khana lum ki pliah ki bthei ;
 U Sngewbatip kynsan u rung,
 Kum kulai Sohbyrthit kynthrung.

U tang duma ha kti u bat,
 Katba nangtan u nang pyrkhat ;
 "Ka Sor Shillong nga la i lut,
 Ban kop ĩa nga ym don banud."

Wat kren sarong," u wei u ong,
 "Me la i lut ka Sor Shillong ?
 "Kylli ĩa nga, kael ngam tip,"
 Ha ... ha u beifñ u Sngewbatip.

Nga ong, " U ne u riew beur,
 Ngan peit shano ka ding kan pur ;"
 Da ktien ba khor kynsan u sum,
 "Iathuh hangno ka 'Waiting room ?"

Kumba ka thap ka mlaw i'u bseiñ,
 U shoh jadu, u rkhië reiñ-reiñ ;
 'Hangno ka don ka 'Waiting room ?'
 Kat shaba phai dap tang jingdum.

Iapler iapang ngi rkhië pashait,
 Nga sngew shadem la kum ban pait
 Lei lei ba u sahnggeh kynheng,
 'Ani wow mei ! La slot ki reng.'

Rangbah u ieng da jingsngew rem,
 Kumba la tied da u tyrnem ;
 Ngì bat ki kpoh bala sakhrài,
 Ngì rkhië iapler shaia iashai.

3. Shano Leit Ki Nongiap ?

Shisien, sha jngai jngai shnong.
 Ka don ka jingīathong ;
 Ei ban ai ka jubab,
 Shano leit ki nongiap ?

'Bunsien ngi bud na Krong,
 Ryngkat dohnud ba mong ;
 Jingīam ba pynpangnud,
 Ki ngam sha bymjukut.'

'Mano ban ai jubab !
 Shano leit ki nongiap ?'
 Kawei ka rai ki mih,
 'Baroh ngin wad ngin tih.'

Sha pubon mawramsong,
 Sha 'law diengblei dienglong :
 Shapoh ki thwei rupa,
 Kin wad ka jingshisha.

Ha trai ka jri ka kya,
 Ha 'law jynriew 'law khla ;
 Ki wad kylleng ki tba,
 Ha thwei ki jingmaia !

U Ksan dei Nongbylla,
 Wei briew u sngewphylla ;
 Sha Sor ban shang bylla,
 Ka long kaba phylla.

Hadien phra sngi lynti,
 U poi ha Lum Malki ;
 Hadien b'la sep ka sngi,
 Ki phriang dulan paki.

Ki sharak mawlynnai,
 Khrik khrik ki shat phyrnai ;
 Jingmut ka ngam jngai jngai,
 U Ksan u ksaid ha rngai.

Mynmiet tdot um ioh thiah,
 U iai saham sohkdiah ;
 U phai sha la ka shnong,
 U ksaid halor palong.

Dangngir shapoh Mot Phran,
 Hajar ki leit ki wan !
 Ani ! U paid bynriew.
 (Shapoh Palace u kiew).

Ki it baroh sawdong,
 U i ka dur la jong ;
 Jableng ka khie 'eriong,
 Belt sak u leit sha shnong.

"Nga la shem ! Nga la shem !
 Mynta nga da tip skhem ;
 Baroh khoit ki nongiap,
 Ha Sor Shillong ki dap."

"Kumno phi tip ?" ki ong,
 Ne phi shu kren byrtong !"
 "Da sakhi shah ngan kren,
 Ngam dei u jler lar-en."

"Surok ki khapngiah mam,
 Kat shaba kjat ka lam ;
 Kali nang wan borti,
 Saw-lyer ka Ri Khasi."

"Ha Iewduh Iew snaip,
 Baroh ka jait phin lap ;
 Wat la ka puh ka plung,
 Tang ba ka sma iw tung."

"Kine ki jingshisha,
 Ngam kren nangang thawsha
 Phi kwah ban leit shata ?
 Sha snur ka Thapbawa ?"

"Ki juh ki dur nga lap,
 Haden jong ka jingiap !
 Nga kren, ki leh lyngngoh,
 Ei ei ha ki kam snoh."

"Kat shaba leit nga blaw,
 Ar-briew lai-briew nga paw ;
 Kane ngam lah bakla,
 Dei Ri ki Jingphylla !"

"Nga la shem ! Nga la shem !
 Ha phi nga da kren skhem ;
 Baroh pleng ki Nongiap,
 Ha Sor Shillong ki dap !"

4. Ka Jingstad Diengjri

U Kpa baleit ia la u khun,
 Dangstep shu nonghikai ba sbun,
 U pun shibun ki kam ban kren,
 Um kwah horkit ban dang buhteng.

"Babu, nga lm nongrep baduk,
 Nga klum sahbleit hala ka juk,
 Nga rep ka bri, ki sniang ki syiar,
 Nga sumar bnlah, husiar phikir."

"Shibun nga don ki kam ban leh,
 Nga Sei borbah, nga ther tynggeh,
 La bna phi long u briew bastad,
 Horkit, ym don u ban palat."

"Lyngba jingeh babun phi mad,
 Durkhmat jongphi shisien kam blat,
 Ka kput kylliang hjar eh phin wad,
 Wat la ia phi ki leh palat."

"Da jingiaishah bad da jingstad,
 Nongshun ki dem, dohnud ki kad,
 Haba pyrthel ia phi ka shun,
 Phi jop ia kiwei da jingsbun."

Ka jingstad ka ia id stot thir-thir,
 Juk jingphylla bad ngi kan mir,
 Kyndong-nongsor iaka ki beh,
 Duk ne khraw tyrpeng ki pyneh."

"Ha sahit bneng llengsuiñ ki her,
 Ki Submarine ki ngi ki per,
 Ha sohmyndur ki jhad ki king,
 Nga dum bamut, jabieng ka king."

"Nga don u khun baleit ba nep,
 Loke u iarap kam mlet step,
 Uba sule haman ki kam,
 Ia u to btin, sha khlieh to lam."

"Nga kwah ia u phin ai jingstad,
Ha kad ki laiñ b'u lah ban bat,
U Nonghikai ba proh kum phi,
Ha nga phin ai da ka sakhi."

Nga buh ia u hapoh jongphi,
Un tam ka ksiar khmat puh samrkhie
Jingstad un lum ha hynriew bnai,
Nga kwah mynta phin ai ka ral."

U Nonghikai u khapbrip tiaw,
U ngam sha thwei jingstad bakhraw,
Kumno un ong aiu un kren
Nangno un shem jingsneng pyntngen.

"Nga lum ki nia ba phi pashat,
Ki bret sha khuiñ-sha thwei bymrngat
Hynrei kawei ban ong nga kwah,
Ngan buh lyngkot eh katba lah."

"Ha khmih ki them, ki lum pyngngad,
Ki wah bah, ki duriaw bymrngat :
Ki syntiew, ki dleng ba radbah,
Ki kren ha nga, ki pynrangbah :

"Phi long u nongrep ba phikir ?
Phi lum ki mar kynsai ha thiar ?
Mar pyut phi pyniaid dor shalan ?
Wat la hateng ka pla ka tan ?"

"Peitbnlah pathaw-soh hynriew bnai,
Diengsoh ñiamtra shiphew synrai ?
Khun han shibnai khwlap khwlap ki jngi,
Kane kam pynphylla ia phi ?"

"I khun-bynriew shu dot-li-dot,
Ani nga peit nga i sangsot,
Lano in san lano in plung ?
Lano in lait ka jingkhunlung ?"

"Nangta l sdang ka jingkhynnah,
 Shuwa ban jam sha jingrangbah,
 Irat bad mian pyrkhat ka iar,
 Kumno la jingim ban synshar."

"Kumta, kaei ka ban neh slem,
 Donkam nongrim ba neh baskem,
 Kaei kaba tor ka ban jlop,
 Ka Itynnad shipor- ka thop."

U Blei u kwah diengjri ba iar,
 Tynrai ba khlañ, ki tnad ba pyiar,
 Shispah ki snem u pyndonkam,
 Ki thied ba khlañ arsut ki sam."

"Ko ma, kata aiu phi kwah,
 U khun jongphi bad nga un sah ?
 Jingstad pathaw ne jingstad jri ?
 Nga buh haphi ka jingkylli.
 "U kpa ba stad u sei ka kti,
 "Nga kwah jingstad ba iar dlengjri"
 Jingstad pathaw pleng kam shongsbai.
 U Blei i'u briew u ri tyngkai."

5. Ka Iitkhmih

Suk u briew, ha shnong ne ha ri nongwei,
 U bymimsngi ban leh ka mon ki wei,
 Ka jingda-shadem baskhem dei ka hok,
 Ka jingstad, dei jingda stieh bad u lok.

Mynsiem ba kyndeh, kam synshar kynrad,
 Ne jingbitar, kam pyntyrsaiñ jingstad,
 Kynjri ka pyrthei kim teh mraw, kim khum,
 Da khwan burom ne jingmut brai badum.

Sngi kam sep shyllangmat ne bam hynroh,
 Ki jingkwah brai kim buh jingriam bapoh ;
 Hapdeng jingmong, ne jingiaroh bathiang,
 U iaid biang-biang, shaphrang jam khlem kyrtiang.

Laitphar na jingkren-siar ne 'tien ramia,
 Synshar jingiatipler sngi bad synia,
 Ne sharyntoh ha jingiaroh arsap,
 Ne 'khleñ-la-thang' ba pnah ba bun syrtap.

Uba bra'bor ki khmat sha Jrong u phai,
 Ban wad jingisnei ba dap na U Trai ;
 Ki sngi u pyllut da jingshakri hok,
 H'u Blei u shaniah—Mawsiang bad u lok.

Un lait phar na ki saiteh ka jingmeng,
 Um tieng ban kyllon, um angnud shaneng,
 Kynrad lade, w'la um iar snieh hynroh,
 Um don ei-el, pynban u loh baroh.

6. Ka Sur Bhabriew

Sur bhabriew, 'tien jali jaum,
 U Rngiew u kjit shapoh badum ;
 Ha krung hew-hew ka sma 'Seiñiong,
 U 'Tiewlyngsyun, u lwen u shong.

Thylllej padiah ba pynthame,
 Pyrthel baroh ka dem mane,
 Nihmat tymblom, arsut u thiah,
 Dohnud u briew, khongpong ka sliah.

Lui-lui ka biah phongrai kynsha,
 Ka dap pura u bseiñ shi khra,
 Da ar ki khmat ka peit durbin,
 U thiat ka pdem ban pynkhynwin ;

Kum 'batemon, jai-jai pha beh,
 I'u khun bynriew shakhrum pha teh :
 U 'Sai-jadu, pynshat khawiang.
 Shapoh ri khlaw, junom ban sliang.

Kaitshini ba klaiñ 'Seiñjyrngam,
 Ka sma iwbiñ, sha lhap ka lam :
 Ah : sur bhabriew, dohnud pha rben,
 Pha pun shongknor sha krem u thlen ?

'Tiewlapongnai sieng jingiwbi,
 Balai pha pdem ka dur barieh ?
 Ah ! sur-bhabriew, Ah ! 'tien bathiang,
 Kum dien 'señ-ìong halor mawsiang !

Ki khlur kin shad sawdong jongphi,
 U bnai un rwai khmat puh samrkhie,
 Ki um bashngiam, ki ai jingtngen !
 Hapoh dohnud ka hok pha len !

Jar-jer ka win ka Latara.
 Ka nang jylliew them Wah-kaba !
 I'u briew pha shet-thai te shirta,
 B'un ngop u'n piam ha jingthala.

Hangne ki ngam ki liengiapom.
 Hangta, ka sang ka ma ka thom :
 Pha pynthame khyndai khongpong—
 I'u briew pha ñiat shapoh 'Liewlong ?
 Ah ! Sur bhabriew, ba tang ka rew,
 Shislen phan piaw, phan ud bynñiew ;
 'Sewbeh jinglm, mar-mar un bud,
 Hapoh u dek, jingim phin kut.

7. U 'Tiew Khmat Paro

Hapdeng 'lawbah hapoh syrngiew batngen,
 Puh suhsieng u 'tiew khmat paro ba kmen,
 U dem la ka khlieh rymmuiñ u wiat,
 Ha thwei ki por u buhrieh la ka khmat.

U long u syntiew-pher bym poi pyrkhat,
 Ki rong ki phyrnal, ki shai bad kim blat,
 Lada ia u yn thung ha dong ka kper,
 Jingiwbi thieng sawdong pyrthei kan her.

Pynban hangta* u plung, u phuh, u kmen,
 U deng ki khor ki khriam, jar u rieh tngen,
 Hangta u suhsieng ia ki jingiwbi, h,
 Napoh syrngiew ka 'lapohyat ki mih.
 Ngan leit wei-briew shapoh 'Lawbah ba jngum,
 Ban wad i u tiew khmat Paro rymphum,
 Kum u ngan san, jar-jar ban iai iwbi, h,
 Pansngiat ka jingsngewrit ngan plam ngan di, h.

8. Ka Miet Kynjah

Kitbru, ñiang kyn'ah sawdong pah,
 Jingsmiej, jingsyier dohnud ka kah,
 Lur ap-phira khrik ha sahit,
 Iathuh ia nga shano phin kit.

Ko lyoh bun rong pasiaw ha nga,
 Bad phi ki khlur ba shai theba,
 Nangno ngan shem i'u maw shongthait,
 Ia dohnud kaba pait ba lwait.

Ki kti ki thait, dohnud ka lwait,
 Lat-lat umsaw shano kan tuid
 Ka khuri kthang ka bih seiñiong,
 Dohnud jongnga ka pang ka mong.

Mynba nga don hapneh I Mei,
 Sngewsih sngewdiaw kim ju wan shlei,
 Dohnud ka plung, jingmut ka tngen,
 Ka syrpaí lin, dohnud ka kmen.

Ka por ka her, somoi ki iaid,
 Ym don ba lah ban jam iaid lait,
 Ki thie ha khriang khwiap sher syngkai,
 Nga tip ka dei ka khmat Synrai

Hagta* — Hangta hapoh ri khlaw sanium saniam ha syrngiew ki
 tnad ka lapohyat : jngai bah na shnog ha kaba ka
 khmat u briew kam ioh iarah ia ka jingitynnad jong u.

Jingieit kham khraw ia jingiap hf,
 Jingieit ka thlun, matlah, mynthi,
 Kynmaw khynraw shisien kan shyit,
 Lada iaka phim nang ban jled.

Ngam tip ka daw ka kup nangne,
 Ngam nud ban ong ka daw kane,
 Jingieit ka kpaid ba par ba krei,
 Jingieit ka syiem synshar pyrthei.

Jingmut ka rwat kum jingphohsnlew,
 Wei briew ka prong sha ri dymmiew,
 Hateng hapoh ki thwei ba ngiew,
 Ka thnam, ka ud, ka ksaid wei briew.

Lada don sha ha snieh pyrthei,
 'Ryngkuid jadu ringsdot thymmei,
 Baroh hapoh jylli pha bat,
 Saiteh jongpha mano ban bthat.

'Lurmangkara ba ap phira,
 Wat shah ianga ban tur ruma,
 Kylleng ki ri muluk jaka,
 Ialam biang-biang baroh shirta.

Ko Iyer ba sngur beh suk kynjai,
 Kyn-ol ia nga, ioththiah lyngngai,
 Jingmut sngewbtai baroh beh rngai,
 Kyndat sharud kumba weng-skai.

9. Ka Wah ba Kmen

Marwei na tlong, na trai ki lum,
 Arsut ki maw nga noh rymphum,
 Nga rwai nga kmen lum bakhuld,
 Rkhie pashait shaw kat shaba tuid.

Kyllaiñ khongwaiñ ka ranap lum,
 La ha shit ne khriat, shal ne dum,
 Wei briew nga tuid khlem dor khlem thait,
 Lynti khohruh nga her khlem lwait.

Háteng hapoh syrnglew ki dieng,
 Hateng halor mawsiang rashng,
 Nga pylar ki shñiuh nga phriang thadsngi,
 Nga thap ki kti lynter lynti.

Lyngba ki snem pateng bynriew,
 Ki phngian ki jingpyrkhat jylliew,
 Pateng ka wan pateng ka leit,
 Junom ngan tuid lynti khlem thait.

Ngam tip sngewsih ngam don khuslai,
 Ne jingmut pher ba pynsngewbtai,
 Shirta ngan rwai sha thwei ki por,
 Sha Ingaïd sha lwait sha jngai ki shkor.

Syntiew iwbiñ bunrong ki ieng,
 Kum sylem ka por marwei nga deng,
 Ha lyer iwbiñ ki kohnguh khleh,
 Suhsieng Lapongnai jingiwbiñ.

Dohthli, dohtham bad sher syngkai,
 Ha thwei jingkmén khwiap khlem khuslai,
 Dohnud khynraw ka shu iap stai,
 Mynta la dei ka por synrai.

Arsut lynti khlem tip ngan iald,
 Narud ki khah tyrkhang nga swait,
 Lylur, Tlang, Synrai welbriew shaw shi shaw,
 Ki win ki khlaw ki khiih ki maw.

Haduh ban pol pyntha rithor,
 Wei briew ngan tuid khlem tor khlem por,
 Pateng kan leit pateng kan phai,
 Marwei nga tuid khlem kut khlem wai.

10. Shaphrang Shaphrang Khynnah

Shaphrang, shaphrang khynnah,
 Ban sah hajuh wat kwah,
 Jingstad, burom ka khot,
 Shata kynjoh ban kot.

Shaphrang, shaphrang khynnah,
 Wat mlien ban ong 'ngam lah'
 'Salla' 'jaipdeh : jaituh,
 Her iap, tieng kum 'Selāpuh.

Haba phl trei jingtrei,
 La bult la bor to sei,
 Ha uba don ka mon,
 Ha u jingjop ka don.

Sha kllar ki lum tō peit,
 Hajuh wat shong lyngngeit,
 Ki um ba shnglam to dih,
 Shaphrang ngin tur ngin mih.

U slap iaphi un shoh,
 Ki shlah kin tar ka doh,
 Wat rie j shaphrang kynjoh,
 Īala syngkal panpoh.

Lyngba ka um ka ding,
 Wat nymkynran nē tieng,
 Shaphrang, shaphrang nangtur,
 Mynslem pynlaw, pynshlur.

Ki ummat kslar kin jaw,
 Lynti ba ngiew ba blaw,
 Ki jingkyrkhu kin paw,
 Ynda rang 'lap-mynsaw.

11. U 'Tiewkulap

Laiphew-na-ar ki rong ka 'kper'
 Ha dong, nga im u syntiew pher,
 ĩa nga u leit u 'tiewdohmaw,
 Bu'n rah khubor shapoh sakaw.

Nangta u phriang ki puriskam,
 Sawdong pyrthei, ki her ki ngam,
 Ha lyer suhsieng ki jingiwbiĥ,
 Ba ktik dohnud ki thapbalieh.

U ngap u her, haman ki khor,
 Syntiew mationg, pathai khubor,
 Nawei shawei, u her mastieh,
 U saiñ ka um, ba thiāng ban diĥ.

'Erbatemon, samoi ki shoh,
 Ka sngi ba jlep, kam klet ban doĥ,
 Ha rngai ki por, hangta nga swait,
 Ha teng nga thait, hateng nga lwait.

Rong-ityn nat shisha kan tlot,
 Ka jingiwbiĥ ka lah ban slor,
 Katba lyngkot, ka shah ka por,
 Ka pyrthei sngi, ka don ka dor.

Ngoi-ngoi ka lyer pyrthei kaweh,
 Lynti jingim, suki ngan khreh,
 Ka rong kan lip, y'da poi ka por,
 Aiom babiāng, ban deng ki khor.

12. Arpew-Na-Ar

Ngan nai burom ka spah ka nam,
 Ban lei ban iar ka pud ka sam,
 Arpew-na ar jinglong samla,
 Palat Rubi ne Moifi Paila.

Jaiñspong, Jaiñkhor, ingdong b'la dor,
 Ban lei burom ka khmat b'la tor ?
 Syntiew iapstai, Umjer Pyrem,
 Kam don Dawai, tang ban pynstem.

Pansngiat kynshreng, ha khlieh ka ieng,
 Ngan nai kyrteng, wei briew nga phieng ;
 Ka khlieh Tyrdum, ka dak ka Tlang,
 Nga shong pyrkhat, wei brlew nga kthang.

Jinglong Samla, dei sngi bakor,
 Palat ka Spah, Burom ne Khor ;
 Ki shong kynrong, sumor sator,
 Ki duh ka Bor, arsut ki tlor.

Burom ! Lada sha pha nga phriang,
 Tang ban sawa ka sur ba thiang,
 Napoh ka Shlem dohnud ba rhem,
 Jong l baieit ba nga la shem.

13. Artylli Ki Tyngab

Shisien ha Mawdkhap, ar tylli ki tyngab,
 Halor 'sehtaw ba jrong ki pah ak shi ak,
 Shaneng sharum ki peit, ki tawiar ia ka skum,
 Tyngkreiñ dohnud jong ki la tap d'u lyoh dum.

Kumne u kren u kpa, "Kmie, nga sngew dukha,
 Ka kyrduh sat ka khñlot ia phi ia nga !
 Ha trep ba jot, shi riam kum 'sew shi-rong,
 Hapoh dohnud nga ksald pisa kum u ñianglong."

“Phim tip seh Kmie shano ki nam-ding ki suh ki pda.
 Ban suk ban saiñ ma phi nga da thmu shisha ;
 Da kumne plak nusib jot ka shet ia nga—
 Bad umksang runar kin kjap dohnud jongnga !”

Koit kpa,” ong ka tyngab, ‘ban lei ban dukha,
 Tang ba koit ba khiah krad katno nga sngewbha :
 Ha ! trep la skum, yn lei la jot la pel,
 Tang jirgieit basngur dei ka bneng ha pyrthei.”

Kumne ki tyngab ki syrpaì ki pyntngen,
 Haba jingieit nylla ka shong pai ka den :
 Ka jingshisha baskhem, hajar kiwei pat,
 Ki juh ki khuslai ha jinglm ki ia mad.

Katba dang ia kren kynsan wan jingsawa,
 Kum jingud lynñiar, jingsaid lanot pisa :
 Ki dieng baswang ki khynñiuh kum ‘eriong bah,
 Shiphang ki lyngngoh lyngngaiñ ki shkor ki rah.

“Peit, peit kpa : ani ; Kaei eh sha katei—
 Ba kyang ba mareh ishyrkhei lsynei,
 Nalor ka phet thong, ka ding ka thang i’u tdong,
 Bad kam don jaka la ka khlieh ban tynrong !”

“Kpa, la ngi duk yn lei, ngi don la u tdong,
 Ai pyrthei kan ñiew beiñ wat khyndai khongpong ;
 Ban lei rongphong, ka spah bad jingsuk jong ka,
 Lada jinglm ka sd.en ha riat ba kynsha.”

14. Ka don ka Daw

Balei ki rwai ki dieng-tyllaw,
 Ne ud sngewngiew ki dieng ha khlaw ?
 Balei ki shkor pah ñiangkynjah,
 Dohnud kynsan ka pjah daitthah ?
 Ka don ka daw.

Balei ka kdet ka khmat ka mon,
 Ne khmat kadiang ka khih ka shon ?
 Balei hateng phi blaw pisa,
 Ban shong hajuh phi sngew-lynga ;
 Ka don ka daw.

Balei phi sjer phi mih-ñlangkhriat,
 Mynba phi ieng ha tmler ka rlat ;
 Balei ka khlieh ka ngiew ka phieng,
 Ñiuh-khlieh 'ñiuh-kjat kynsan ki ieng :
 Ka don ka daw.

Balei ki ksah kep-kep ki khli,
 Mynmlet shabar phim shlan ban mih ;
 Balei u Kob ne ka kitbru,
 Ki ud pangnud khu-shi-khu :
 Ka don ka daw.

Haba ka Dkhoh Synrai ka pah,
 Nalor tnum-iing miet por kynjah ;
 Haba u Sim Sohphoh u rwai.
 Shuwa ban poi ka khmat Synrai :
 Ka don ka daw.

Haba tnad-dieng im-im ka kheiñ,
 Na ud kynsan ka Thabaleiñ ;
 Haba 'Seiñ-ieng pakhang lynti,
 Mynba phi leit ha ktem ha bri :
 Ka don ka daw.

Haba u tied u pyrthat Rkhiang,
 Ha trai ka Bsiang ne trai Mawsiang ;
 Haba u hap u 'Lap-mynsaw,
 Bad Simpyllieng ha suiñ u paw.
 Ka don ka daw.

Haba janmlet 'Ryngkuh u riew,
 U khmied ki khmat sh'u phiang tynriew ;
 Haba u Krot kup-kup u pah,
 U phai ki khmat sha 'law-dieng-shrah :
 Ka don ka daw.

Balei kynih ka 'Yiar-kynthei,
 Jakold jakdop ki shang pyrthei ;
 Balei ka siaw ka 'theisamla,
 Halor mawsiang khlem jingpyrwa :
 Ka don ka daw.

Balei ki syiar kynsan ki krih,
 Ki sel ryngdang ki khongoid khllieh ;
 Balei u Ksew sha suiñ u jlew,
 Shaphang sepngi shu hew-shi-hew :
 Ka don ka daw.

Balei khunlung l wiat 'iawbei,
 Ne iam kyrthat marwei marwei ;
 Balei u Klew lamwir u shad,
 Ha thwei ummat ki jingpyrkhat :
 Ka don ka daw.

Balei Rynñiaw u siang u rwai,
 Bad Sohlyngngem ka iam khulal ;
 Balei Kongthei palei kynjañ,
 I ring ka khmat, I sdot l swai :
 Ka don ka daw.

Haba Wahbah ka kuman jlang,
 Bad 'er-Daiñthlen ka beh tymfang ;
 Haba u Kbeit u shad padiah,
 Bad Ni Rísang u shad symphlah :
 Ka don ka daw.

Haba ka khmat u briew ka sti,
 Shapoh ki khuiñ pyrkhat u jngi ;
 Haba ka kjat kamon ka thut,
 Bad ba ki shkor ha rngai ki ud :
 Ka don ka daw.

Balei u ngap u khang langstieh,
 Bad 'ñianglyngur b'rador ki khih ;
 Balei ha tnum thaw skum u dkhí,
 'Niang-thapbawa shna snur jylli :
 Ka don ka daw.

Balei u wiar u Ksew Ka Tham,
 Niangling hakhmat jongphi ka kam ;
 Balei Miawiong u jam lyngba,
 Ki khmat sha phi ki shad thaba :
 Ka don ka daw

Haba kympiat ka ud ka iam,
 Ne lam lynti ka 'Nianglartham ;
 Haba kynsan kynthah u Kyieng,
 Kyndit kyndit phi sjer phi phieng :
 Ka don ka daw.

Haba pashait shar rkhie padiah,
 Ruma rutit shu shoh samthiah ;
 Haba kynrei boi ki 'khiewkhaiñ,
 Bad phuñ kyrthep ki hur jaiñ :
 Ka don ka daw.

Ko khun Khasi, ko khun Khara,
 Balei phi sah dum sah lynga ?
 Kine ki syrdoh bym lah law,
 Ka don ka Daw, shen yn pynpaw.



‘Suk u briew ha shnong ne ha ri Nongwei,
U bym-imsngi ban leh ka mon kiwei ;
Ka Jingdashadem baskhem dei ka Hok,
Ka Jingstad dei Jingdastieh bad u lok.’

La shon ha Khasi Jaintia Press, Mawkhar,
Shillong - 793001.